

2502

MAISON

NR. 9 | 2024

I N T E R I Ø R

#levvakkert

HØYTID
I ALLE ROM

20

NYDELIGE
GAVER TIL
HJEMMET

STEMNINGSFULL JUL
MED HALVOR BAKKE

„
*Det ligger
mye kjærlighet
i et vakkert
pyntet bord*

BERIT VILDALEN

4 MAGISKE
JULEHJEM



ÅRETS VAKRESTE INTERIØRMAGASIN



HADELAND  GLASSVERK
NORSK DESIGN OG HÅNDVERK SIDEN 1762



FLUESOPP
2 pk. finnes også i grønt



EPLESKÅL
Finnes også i rødt



EPLEKULER 2 STK
Finnes også i rødt



TWIST JULETREPYNT
5 pk. kommer i vakker gaveeske



KAKEBOKS
Med plass for syv slag



NISSER
Finnes i ulike fasonger og størrelser



JULEKURV
3 pk. i klar og kakao

PYNT TIL JUL MED HADELAND GLASSVERK

Skap en magisk julestemning med klassisk julepynt, inspirert av norske tradisjoner og julefortellinger. Hadeland Glassverk er Norges eldste håndverksbedrift med vedvarende produksjon siden 1762, og har levert juledekorasjoner gjennom flere generasjoner.

Kan kjøpes hos:
hadeland.com, cg.no og i alle Christiania Glasmagasin butikker

 **CHRISTIANIA
GLASMAGASIN**
cg.no

HADELAND  **GLASSVERK**
hadeland.com

Tips!

POWER leverer komplett kjøkken, her finner du alt fra klassiske til trendy fronter, benkeplater tilpasset budsjett, og et bredt utvalg innen hvitevarer.

- ✓ Kvalitet
- ✓ Eksperthjelp
- ✓ God pris

SKREDDERSYDD DRØMMEKJØKKEN

Kjøkkenet er sentrum for alle de gode samtalene og stedet der vi skaper minner, enten det er hverdag eller fest. Derfor fortjener også akkurat dette rommet litt ekstra omtanke.

Komplett kjøkken levert av POWER. Les mer på power.no.



Integrerte hvitevarer

Moderne, mørke fronter skaper et harmonisk, rolig og romslig uttrykk. Hos Power finner du i hvitevarer som passer perfekt til kjøkkenserien du velger.

Hjemmets hjerte

Et kjøkken skal romme mange egenskaper og lykkes du med kjøkkendesignet – ja, så lykkes du med hjemmet også. Et vakkert, funksjonelt og komfortabelt kjøkken vil være til glede i lang tid fremover.

Dette bør du tenke på når du skal bytte kjøkken:

Smart planløsning:

Kanskje vet du nøyaktig hva du vil ha, men noen ganger kan det også gi ekstra inspirasjon og ideer å snakke med en som har høy kunnskap om nettopp kjøkken, da får du også raskt oversikt på prisen de forskjellige løsningene vil gi. Ta med inspirasjonsbilder, ideer og mål til en tegnetime, og designeren vil skreddersy den beste løsningen for akkurat ditt kjøkken. Tegnetimen er både uforpliktende og gratis.

Få alt på ett sted:

POWERs Norema-serie *Urban Collection* er designet for at du skal få et drømmekjøkken til en fornuftig pris. Dette kjøkkenet leveres med en rekke fronter og produseres av kvalitetsmaterialer, og er bygd for å vare lenge. Serien er spesielt designet for de nordiske hjem og den skandinaviske stilen vi er så glad i. I tillegg får du et bredt utvalg innen hvitevarer og innredning som garantert passer i ditt nye kjøkken. Samt et utvalg benkeplater i alle prisklasser, knotter, servanter og øvrig innredning.

Integrerte løsninger skaper et moderne uttrykk og rommet oppleves mer ryddig og harmonisk. Det perfekte bakteppet for de mange gode kjøkkenminnene som skal skapes fremover.

Tegnetime

Snakk med en kjøkkenekspert og få ideer til ditt drømmekjøkken! Tegnetimen er gratis og uforpliktende.

Norema Urban Collection finner du eksklusivt hos Power.

NOREMA
Urban Collection

Hva med avtrekk rett i platetoppen?

Avtrekk må ikke alltid henge i veien over platetoppen. Hva med å ha det integrert i platetoppen?



Opplev ultimat orden med riktig skuffe-innredning.

✓ Bestill tegnetime her!

Se hele utvalget her!



Unike løsninger

Kjøkkenøy er stadig mer populært – ta med mål til tegnetimen og få den beste planløsningen for ditt kjøkken!



Stort utvalg

Stikk innom nærmeste POWER og se utvalget innen benkeplater og servanter – her finnes noe for ethvert budsjett.

POWER



Scann QR-koden og
les mer om Nissan
Ariya eller bestill
prøvekjøring

Avhengig av hvilken versjon du
velger, kan Nissan Ariya kjøre opptil
536 km på et fulladet batteri.



Slik former japansk tradisjon fremtidens elbil

Japan er kjent for sine kontraster, der sterke tradisjoner møter
toppmoderne teknologi. Det er disse interessante brytningene som
vil møte deg i den elektriske SUV-en Nissan Ariya.

ANNONSØRINNHold: STORY HOUSE EGMONT

Med Nissan Ariya er ikke bil
bare et transportmiddel
lenger, men symbolet på en
livsstil som vil ta deg inn i fremtiden.
Ingen produsent har lengre erfaring
med elbil enn Nissan, og de er også
helt ledende når det gjelder teknologi.
Du vil oppdage at den japanske

stoltheten finnes overalt fra det øye-
blikket du setter deg inn i bilen
og starter den.

EN JAPANSK OPPLEVELSE I HJERTET AV EUROPA

For å gi et unikt innblikk i designet,
kulturen og teknologien som ligger til

grunn for Ariya, inviterte Nissan til
Barcelona – en av Europas viktigste byer
når det kommer til arkitektur og design.

Der demonstrerte de de seks japanske
hovedfilosofiene bak Ariya, og hvorfor
den er det åpenbare valget for de som
ønsker å investere i en familie-SUV for
fremtiden.

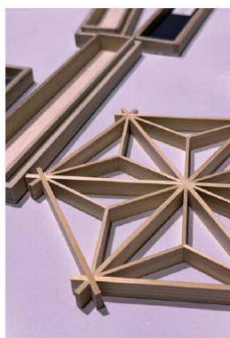
Nissan Ariyas seks hovedfilosofier:



MA

Ma er et konsept i japansk design og kunst som handler om å sette pris på det tomme rommet. Det kan oversettes med «avstand» eller «pause».

I det du setter deg inn i Nissan Ariya, vil du bli overrasket over den gode plassen, til deg selv, passasjerer og det du skal ha med deg – men også bare til å være og sette pris på rommet. Du får en pause fra mas og støy, og kommer frem til destinasjonen med mer energi og overskudd.



SEI

Hvis ma er å mestre tomrommet, er **sei** måten det oppnås på – med kvalitet og enkelhet.

I Nissan Ariya kommer det til uttrykk i den romslige loungefølelsen i bilen. Idet du setter deg inn, blir du omsluttet av en kokongfølelse, og du vil ha et behagelig rom som er til kun for deg.

I Barcelona ligger Gaudis Casa Batlló, en bygård kjent som selve kjernen av katalonsk modernisme. De tallrike og gjennomgående organiske detaljene, den slående og funksjonelle utformingen og romfølelsen gir Casa Batlló en egen sjel og gjør noe med alle som besøker det. Det er sei i praksis.

Mye av det samme kan sies om Nissan Ariya. Firehjulstrekkere preges av et loungelignende interiør med lekre, praktiske og gjennomtenkte detaljer.

IKI

Banebrytende og tradisjonsrikt design.

Iki i japansk kultur refererer til et estetisk ideal og konsept som ofte assosieres med elegance, finesse og velstand.

Nissan Ariya har et helt eget visuelt uttrykk. De horisontale integrerte displayene og kvalitetsmaterialene gir bilen et design preget av rene linjer. Samtidig vil du finne masse spennende detaljer i alt fra det gjennomgående kumikomønsteret, til trådløs lading av smarttelefonen.

KABUKU

Den perfekte balansen mellom kraft og kontroll i et modig uttrykk utenom det vanlige.

Nissan kanaliserer **kabuku** gjennom både design og kjøreopplevelse. Et eksempel er e-4ORCE – Nissans unike firehjulstrekk som du vil kjenne når du kjører bilen både i by og på landevei. Med Nissan ProPILOT Assist-teknologien har du også en god andrepilot i bilen. Førertechnologien holder deg på riktig plass og varsler om mulige farer rundt bilen.

KUMIKO

I denne japanske formen for trekunst setter man sammen trestykker til intrikate mønstre uten bruk av spiker eller lim, kun trykk fra trestykkene på hverandre. Teknikken krever stort presisjon og kan spores helt tilbake til Asuka-perioden 600-700 evt.

Du finner **kumikomønstrene** flere steder i bilen både i interiøret og eksteriøret, som et tydelig tegn på den rike, japanske arven og finessen i hver eneste detalj på Nissan Ariya.

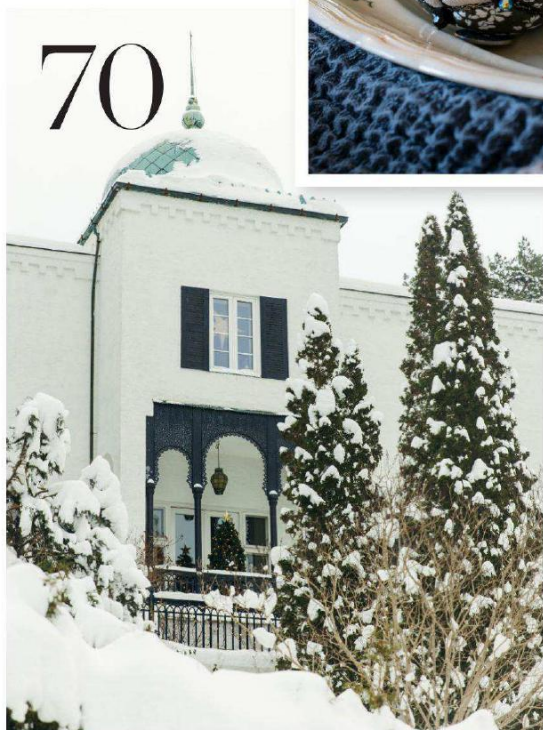
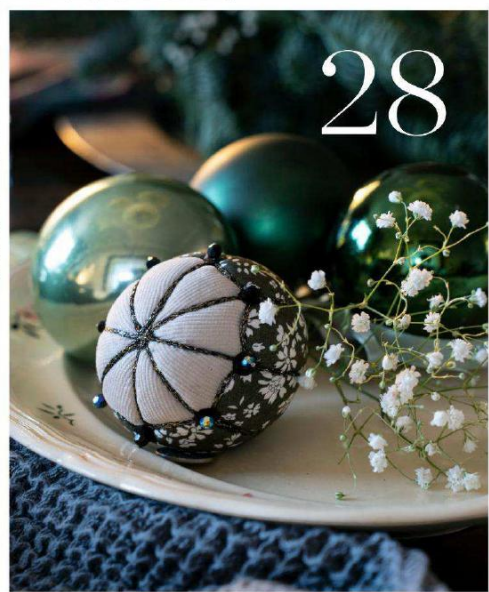


OMOTENASHI

Omotenashi er det japanske ordet for gjestfrihet. Det betyr å vise omtanke, varme, og få andre til å føle seg velkommen.

I Nissan Ariya kommer omotenashi til uttrykk i det svært intuitive displayet som ønsker passasjerer velkommen når bilen startes opp, den hyggelige belysningen inspirert av rislamper, og de mange smarte løsningene som gjør bilturen både mer hjertelig og komfortabel.

Innhold nr. 9 // 2024



MAISON INTERIØR

HJEM

28 *Jul i det gamle konditoriet*

Det er pyntet til jul i den nyrestaurerte patrisiervillaen, som tidligere huset et konditori.

42 *Jul hos Romøren*

Familien Romøren har pyntet med en stemningsfull blanding av gammelt og nytt – og barnas fantasifulle dorullnisser.

56 *Nyggammel jul*

Med kjærlig hånd har Emma og Rickard blåst nytt liv i huset fra 1930-tallet.

70 *Villa Fremauri*

Majestetiske Villa Fremauri skiller seg ut i villastrøket på Ljan med sine buede former og vakre kupler.

LØST & FAST

11 *Utvalgt*

Nytt innen møbler, interiør og kultur.

18 *Prikken over i-en*

Halvor Bakke om å skape julero.

83 *Hjemmefronten*

O jul med din glede.

92 *Pynt huset*

Skap magisk julestemning i hjemmet.

98 *Kjøkkenveien*

Fristelser og nyheter til hjemmets hjerte.

100 *20 fine gaver til under 1000-lappen*

Håndplukkede gaver som glæder.

106 *Siste ord*

Vegghengte lysestaker.

FOLK

10 *Leder*

Innholdsansvarliges betraktninger.

LAUFEN



MEDA | DESIGNET AV PETER WIRZ
ET DESIGNSPRÅK REDUSERT TIL DET ESSENSIELLE FOR BADET DITT

LAUFEN.NO

Leder

PRODUSENTENE



JUL MED DIN GLEDE

Det var alltid fullt rundt bordet på julaften i det store huset til bestemoren min. Hos henne var nemlig alle velkommen. Det bugnet av mat og drikke, og det var latter og glede. Juletreet var alltid litt skjevt, og bestemor hang med glede på det vi barnebarna stolt hadde laget til henne på skolen. Min barndomsjul var alltid litt kaotisk, men på en god måte. Jeg husker luktene, smakene, lydene og den enorme forventningen som lå i luften. Det er kjære minner å ha med seg, og selv om det store bestemorshuset for lengst er solgt, og julen ser annerledes ut for mine barn, håper og tror jeg at de også kan ta med seg gode juleminner videre i livet.

Årets siste utgave av Maison Interiør er full av både forventning og glede. Vi tar deg med inn i staselige julehjem som skaper stemning på hver sin måte, du får massevis av ideer til vakre pyntede julebord og gode gavefunn under 1000 kroner. Jeg håper du vil like det, og at du får en fredfull og fin jul med lave skuldre og god mat i magen.

God jul ♥

VELKOMMEN: Hva er vel mer jul enn et vakkert dekket julebord. Bruk fantasien – et personlig bordkort, eller hva med spiselig dekor – det er ikke så mye som skal til for å imponere gjestene.

FULL PAKKE: Jeg er barnslig glad i gaver. Er de i tillegg vakkert dekorert, banker hjertet mitt litt ekstra.



Irén

Innholdsansvarlig
Irén Evensen



PRIVAT



MAGNOR

& HALVOR BAKKE



XO

Halvor Bakke

Quooker®



Kranen som kan alt

100 °C kokende vann og avkjølt vann med og uten kullsyre fra samme kran



100 °C
kokende



Varmt



Kaldt



Avkjølt



Kullsyre

Klokere hverdag
Effektiv matlaging
og rengjøring

Miljøvennlig løsning
Energieffektiv og
unngåelse av vannsløsing

Til alle kjøkken
En Quooker passer inn
i alle kjøkken

Fra 16.490 kr.
Kran og kokende vannbeholder
samlet fra 16.490 kr.

VED: MARIANNE
HEEN JOHNSGÅRD

Foto: Produsentene

UTVALGT

NYHETER MENNESKER KULTUR

Her presenterer vi alt
du trenger å vite for å
henge med på
interiørfronten!



Julerødt:

Svenskt Tenns jubileumsutstilling tidligere i år bød på en rekke vakkert dekkede bord til ære for gründeren Estrid Ericson. Vi falt for bordet med blant annet Josef Frank-lysestaken Träkula i tre og messing, ca. kr 1700, Svenskt Tenn.

DELIKAT DANSK:

Den nye kolleksjonen Vera består av tekstiler i hamp og tapeter i økologisk papir med diskrete striper mot en lys bakgrunn, fra ca. kr 1750 pr. meter tekstil, Helene Blanche.



3

KULTURELLE OPPLEVELSER

I utstillingen *Å samle på døgnfluer. Inn i motearkivet* kan du fordype deg i mer enn 800 dokumenter og objekter fra motehus som Chanel, Balenciaga og Hermès, til 23. mars, Nasjonalmuseet.

Kunstneren Alia Farid presenteres i en omfattende separatutstilling ved Henie Onstad Kunstsenter. Farid arbeider med en rekke ulike medier, inkludert tekstil, film og skulptur, til 5. januar.

Utstillingen *Framed* byr på ikoniske fotografier fra livet i New York, Los Angeles, Chicago og San Francisco mellom 1910 og 1980, til 20. april, Lillehammer Kunstmuseum.

FOLKLORE:

Svenske röllakan-teppene er i vinden, og Layered har nå lansert en kolleksjon inspirert av denne håndverkstradisjonen, fra kr 3950 for 75 x 240 cm.

TIL EDLE DRÅPER:

Karaffelen Fine Line er siste tilskudd til Alba-familien, og står fint til glassene i serien med sine vertikale riller og karakteristiske hals, kr 1699, Magnor.



Jordnær form og farge:
Puffen Rico, ca. kr 13 750, Ferm Living.



Utvalgt

Ved: Marianne Heen Johnsgård Foto: Produsentene



FØLG OSS PÅ
INSTAGRAM:
@maisoninterior



HOTELLET

SÆRKLASSE PÅ KYPROS

TRADISJONSRIK:

Skikken med julekuler oppsto i Tyskland på 1800-tallet, og er en fin tradisjon som vi gjerne fortsetter med. Hammershøi julekule, kr 239, Rosendahl.



*Jula er en liten
oase, et ideal
av snillhet.*

ODD BØRRETZEN

I bakgården til boutiquehotellet Agora i fjellandsbyen Lefkara var det tidligere torghandel – derav navnet «agora» som betyr torg på gresk. Nå er plassen på nytt blitt et samlingssted takket være et dansk-norsk eierpar som har lagt ned mye tid i å skape hotellet. De 18 gjesterommene og fellesarealene er innredet i samme lune, elegante stil, med en dose Middelhav blandet inn – det tidligere torget rommer nå loungeområde med basseng, fra ca. kr 2100 pr. natt.



@theagorahotel



theagorahotel.com



SOLFYLT:

Hotellets atrium er innredet med behagelige sitteplasser trukket i rød- og hvitstripet stoff som står fint til bassengets asurblå farge.



Frodig og folkelig:

Boråstapeters seneste kolleksjon Nordic Folk er inspirert av nordisk folklore og natur i mønstre og farger, her tapetet Arboretum, fra kr 749 pr. rull.



Halvor Bakke
COLLECTION



Jeg er stolt av å kunne presentere min helt nye og unike gaveinnpakningskolleksjon, utviklet i samarbeid med Serviteur.

Her finner du gaveinnpakning som passer til enhver anledning, enten det er en bryllupsgave, julegave, eller rett og slett en hverdagsgave. Kolleksjonen er satt sammen slik at alle papirene, kortene og båndene kan kombineres. Alt passer sammen, noe som gir deg friheten til å mikse og matche for å skape den perfekte innpakningen hver gang.

Gavepapirkolleksjonen er et samarbeid mellom Halvor Bakke og Serviteur som leverer gaveinnpakning og emballasjekonsepter til faghandelen i hele skandinavia.

Du finner kolleksjonen i gave- og interiørbutikker i november 2024.


serviteur

Utvalgt

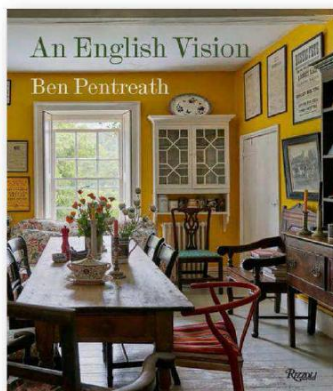
Ved: Marianne Heen Johnsgård Foto: Produsentene



FØLG OSS PÅ
INSTAGRAM:
@maisoninterior

VISJONÆR:

Ben Pentreaths nye bok viser hans egne prosjekter.



3

GODBITER TIL BOKHYLLEN

Den britiske arkitekten Ben Pentreath er kjent både for sin klassiske, særegne interiørstil og sitt samarbeid med kong Charles for å skape nye byer i tradisjonell stil. Begge deler presenteres i boken *An English Vision*, ca. kr 680, Rizzoli.

Martha Stewarts bok nr 100 heter *Martha: The Cookbook* og byr på 100 av livsstilsdronningens favorittoppskrifter som har fulgt henne gjennom livet, kr 459, Penguin Random House.

Designing Christmas byr på praktiske råd for skape en elegant julestemning. Forfatteren Laura Dowling har blant annet pyntet Det hvite hus og henter dessuten inspirasjon fra sine år i Frankrike. Trés chiel! Kr 399, Stichting Kunstboek.

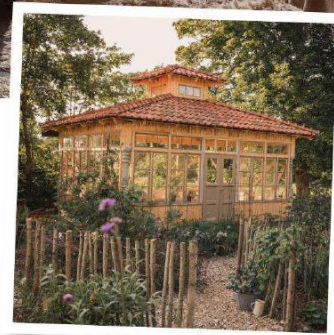
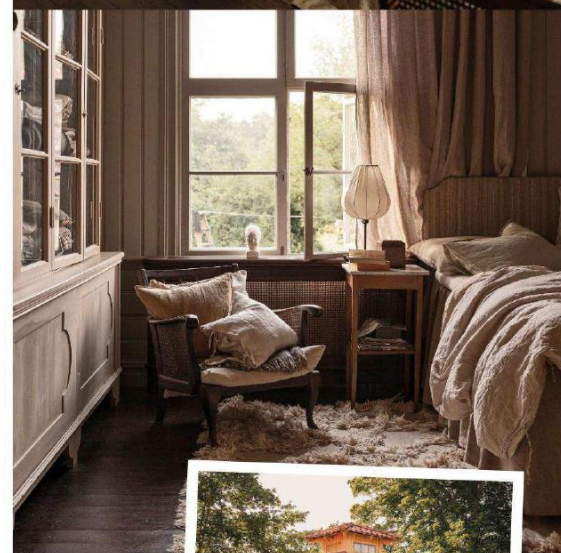
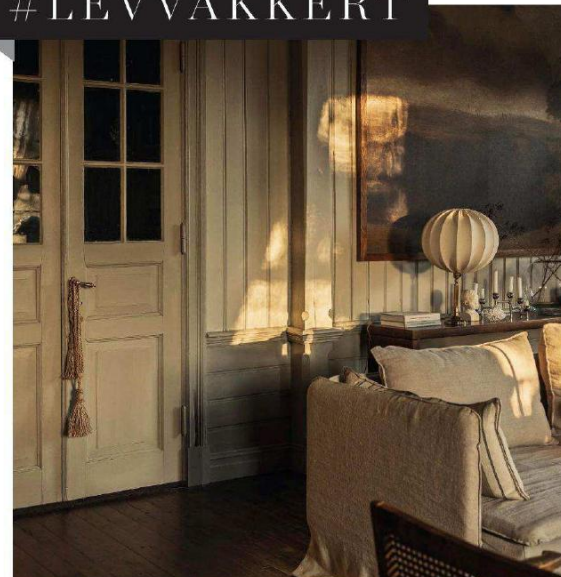


FLØYELSMYK:

Putetrekket i smaragdgrønn fløyel har petroleumsblå rysjekant i samme stoff, kr 1295, Meli Meli Home.

Inspirasjon fra Instagram:

#LEVVAKKERT



@LOVISAFURUBO

Kreative Lovisa og ektemannen Daniel har pusset opp en gammel skole på den svenske landsbygda, og skapt en oase.

VI FØLGER KONTOEN FORDI:

Lovisa inspirerer både med sin stil og sine gode råd til å pusse opp varsomt og med forkjærlighet for gjenbruk.

LYSENDE:

Vesle Lampe lager unike skjermer som selges separat eller sammen med vintage lampeføtter. Denne skermen er laget med overskuddstekstil fra Sandvika Veveri. Komplett lampe fra ca. kr 1500.



KOM OG OPPLEV

Eilersen modell Playground

MED FLERE - HOS OSS

Playground sofa KAMPANJEPRIS

210x115 CM
AVTAGBART STOFF
BERLIN 36

VEIL. UTSALGSPRIS KR. 51 074,-

KR. 37 990,-

Funen stol

70x83 CM MED HØY RYGG,
CURL 07

FRA KR. 24 035,-

Frame bord

80x80 CM, BØRSTET RUSTFRIT
STÅLSTEL OG BORDPLATE I
BRUN MARMOR

KR. 19 193,-

www.eilersen.eu


eilersen
since 1864

BERGEN Berle Møbler & Interiør, Fantoftvegen 16C. BÆRUMS VERK Verket Interiør AS, Verksgaten 18-20. FØRDE Atle Naustdal AS, Naustdalsvegen 5. FREDRIKSTAD Domino Interiør, Storgata 6. GJØVIK Kiil InteriørDesign AS, Huntonstranda 5. OSLO Länna, Karenlyst Allé 7. SKIEN Møbelgalleriet, Bedriftsveien 96. STAVANGER Møbelgalleriet AS, Nedre Strandgate 89. TROMSØ Hos Haakon, Storgata 82. TRONDHEIM Berge Interiør, St. Olavgate 10.

Utvalgt: Velvære

Ved: Irén Evensen Foto: Produsentene

NOSTALGISK:

Serien Dreamy Chateau fra Kid Interiør har et nostalgisk preg over seg. Fargene er en kombinasjon av vakker gammelrosa, med en touch av vakker bordeaux. Toalettmappe, kr 249, og badekåpe, kr 399.

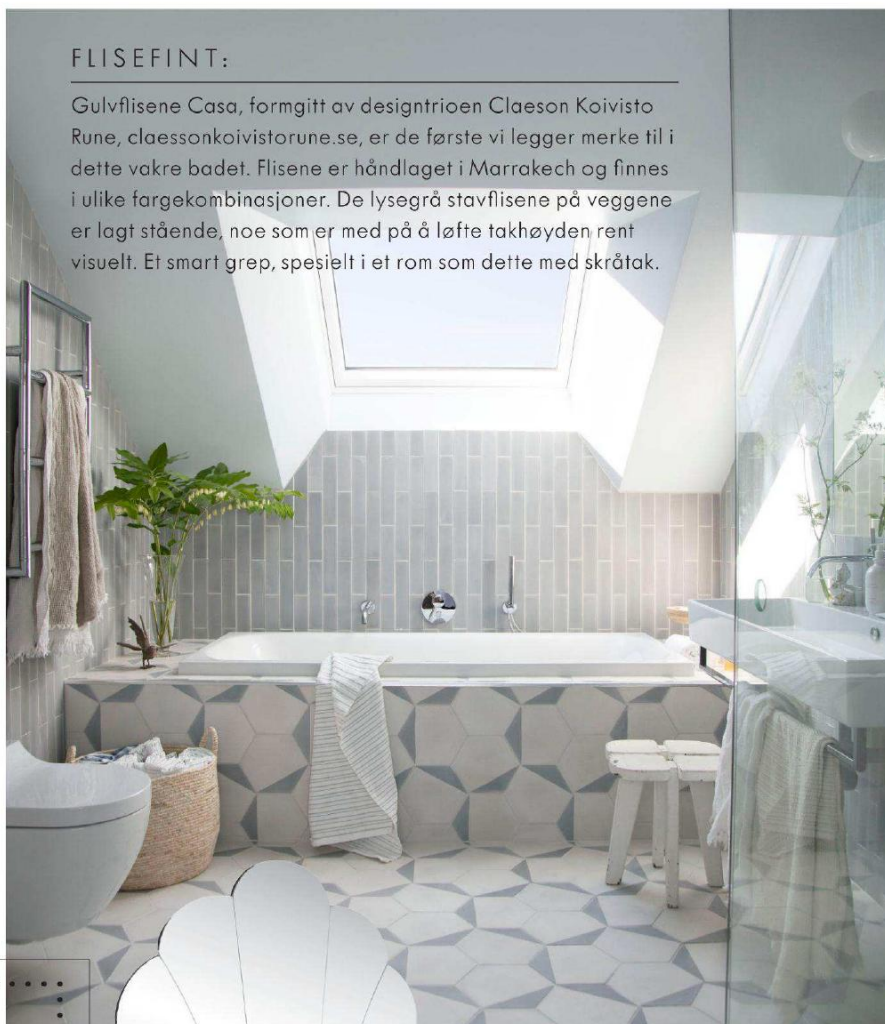


MOT RYNKER: Tilsett olje i din daglig hudpleie for maksimal effekt for å forebygge rynker og at hudbarrieren brytes ned. Q10 Anti-Wrinkle Expert Dual Action Serum er fri for silikoner og mineraloljer, kr 249.



FLISEFINT:

Gulvflisene Casa, formgitt av designtrioen Claesson Koivisto Rune, claessonkoivistorune.se, er de første vi legger merke til i dette vakre badet. Flisene er håndlaget i Marrakech og finnes i ulike fargekombinasjoner. De lysegrå stavflisene på veggene er lagt stående, noe som er med på å løfte takhøyden rent visuelt. Et smart grep, spesielt i et rom som dette med skråtak.



LIMITED EDITION:
The Alchemy Collection fra Rituals dufter deilig sensuelt i en blanding av rav og myrra. Kolleksjonen består av ulike kroppsprodukter og dufter til hjemmet, og står vakkert på baderomshyllen. Priser fra kr 174.



LILLE SPEIL:

Vakkert skjellformet veggspil, kr 799, fra Eightmood.

TIL TØRK:

To store og to små håndklær i deilig frotté, kr 1990, fra Gant Home.



På plass:

Den stripete tøykurven Sakki holder rotet borte. Ø 52 x h 54 cm, kr 480, Oyoy Living Design.

Årets julegave

Gi bort den perfekte julegaven - en Moccamaster.

Skap varme øyeblikk som varer år etter år. Hver kanne gir smaken av ekte håndverk, og hver morgen blir enda bedre - i lang, lang tid.



MOCCAMASTER
HANDMADE

prikken over i-en

JULEINSPIRASJON FRA HALVOR BAKKE OG BERIT VILDALEN

JULENS RO

Halvor Bakke er opptatt av at julen ikke er noe man må prestere. Sammen med sin gode venninne, stylisten Berit Vildalen, har han laget bok som han håper vil gi leserne julero.

Tekst: Helle Tjaberg Foto: Marte Marie Forsberg/Cappelen Damm

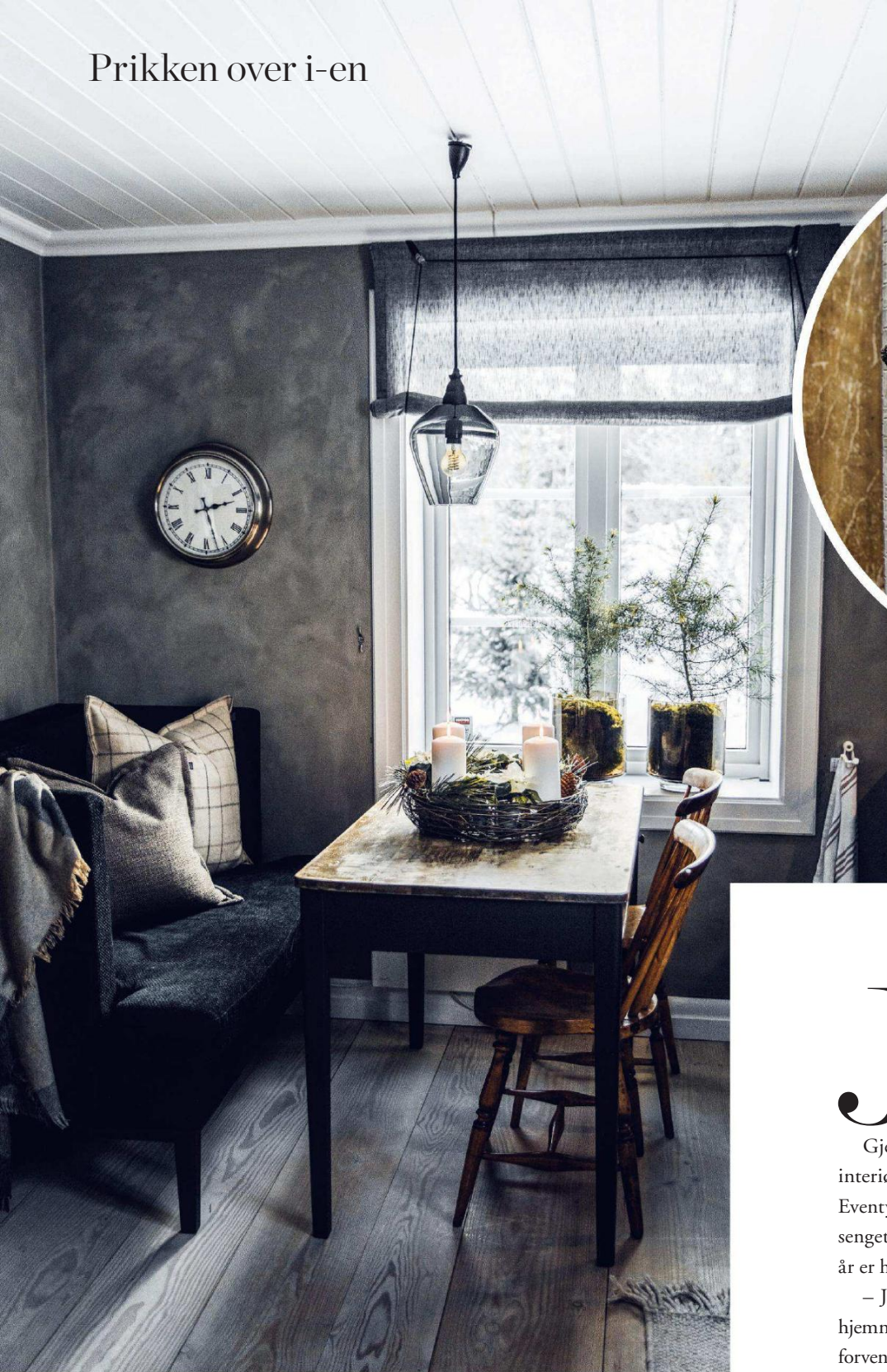
PUSTEROM: Halvor hjemme i trappen på Trae, stedet han kaller sitt pusterom.

UTEHYGGE HELE ÅRET:

— Mitt mantra er å ikke pakke inn utemøblene for vinteren, sier Halvor. — Det finnes mange fine vinterdager, så hent ut puter og pledd og gjerne en bålpanne og nyt utelivet.



JULEGUIDE: I boka JUL deler interiør- og møbeldesigner Halvor Bakke og interiørstylist Berit Vildalen sine beste tips og ideer til hvordan du kan pynte til jul, og hvordan du skaper og viderefører dine egne juletradisjoner. Fra Cappelen Damm, kr 479.



EN SPESIELL GAVE: En stålring og selvplukkede kongler sørger for en ekstra vakker gave. «Papiret» er tapetresten.

FINN DIN STIL: Halvors jul går i dempede, duse nyanser, hvite juleblomster og lys. Hvis du ønsker mer farger er det enkelt å velge lys, blomster og detaljer i andre farger.

Jul er tradisjon, det er historie og det er en tid man skal lande i roen, enten man feirer med storfamilien, bare noen få eller med venner, sier Halvor Bakke, som nok ikke trenger noen nærmere introduksjon for Maison Interiørs lesere.

Gjennom mange år har han inspirert norske interiørentusiaster gjennom TV-programmer som Eventyrlig oppussing, og som designer står han bak alt fra sengetøy til servise, glass, servietter, duftlys og mye mer. I år er han også aktuell med boken Jul.

– Jul er en tid der vi tenker ekstra mye på det å pynte hjemme, men jeg synes likevel det er viktig å dra ned forventningene. Hvorfor skal du ta storvasken før jul? Det er jo etter jul man virkelig trenger å få vasket? Og må du virkelig dra på alle julelunsjer og julebord? Hvorfor ikke gjøre avtaler i januar i stedet, det er jo en utrolig kjedelig måned!

Halvors første juleminner handler om jul med storfamilien hjemme på gården. En tid der faren som var bonde endelig hadde god tid til familien, og der tanter, onkler, kusiner og fettere kom sammen på første juledag.

I nyere tid har han valgt å feire jul i utlandet, og i år blir det første julefeiring i huset han har bygget i Cape Town med sin gode venn, og brand manager for merkevaren Halvor Bakke, Julian Bjørnerem.



TIL DEKKET BORD: – Det ligger mye
kjærlighet i et vakkert pyntet bord, sier Berit,
som elsker å blandet gammelt og nytt, matt mot
blankt og mykt mot hardt. Ikke minst elsker hun,
som Halvor, å hente pynt ute i naturen.

JUL PÅ BALKONGEN: I leiligheten Halvor deler med Julian i Oslo står juletreet på balkongen. Lykter, pledd og puter sørger for hyggelig stemning, for det er jo ikke hyggelig å sitte inne og se ut på en vintertrist og tom balkong.





EN ANELSE RØDT: Det er ikke mye rødt i Halvors jul, men en gin and tonic i julen blir ekstra fin med runde isbiter fylt med tranebær.

– Julians mor kommer ned for å feire med oss, det samme gjør min bror med sin familie. Det blir pinnekjøtt som vi tar med fra Norge, og kålrabistappe fra Bama som vi pimper opp. Det er ikke mulig å få kjøpt kålrabi i Sør-Afrika. Men ribbe får vi kjøpt hos slakteren på den lokale vingården.

Halvors jul er preget av duse, dempede farger, men aldri nisser; nei, de synes han rett og slett er skumle.

– Det er heller ikke så mye rødt i min jul, men det er enkelt å legge til. Bytt ut hvite blomster med røde, legg til bånd i de julefargene du liker best og sett frem den julepynten som gjør julen til «din».

Og den fineste julepynten synes både Halvor og Berit at de finner ute i naturen.

– Begynn å samle så tidlig som mulig, hent inn mose, grener, kvister og kongler. Sett på julemusikk tidlig, jeg starter allerede i oktober.

Halvor håper boken *Jul* vil begeistre.

– Både Berit og jeg gleder oss når vi kan ved å dele inspirasjon med andre og julen er kanskje ekstra spesiell, for den jo nettopp er gledens høytid. ♦



HJERTE FOR FUGLENE: Berit tar godt vare på fuglene, også ved juletider, de får faktisk sitt eget juletre! I boken finner du oppskrift på hvordan skape en herlig julebuffé for våre bevingede venner.

Utvalgt

Ved: Marianne Heen Johnsgård Foto: Produsentene

EGGENDE:

Den nye putekolleksjonen Eggeskall har et lekent mønster basert på eggeskall som designer Kiki Plesners døtre har knust. Putene lages hos Grinaker Vev, og finnes i fire farger, kr 1400, Plesner Platterns.



EVIGGRØNN:

Kitchen Aids ikoniske kjøkkenmaskin kommer nå i den dypt grønne fargen Evergreen og med en iøynefallende vakker bolle i valnøtt-tre. Flere som kjenner på ha-begjæret? Kr 10 400, Kitchen Aid.

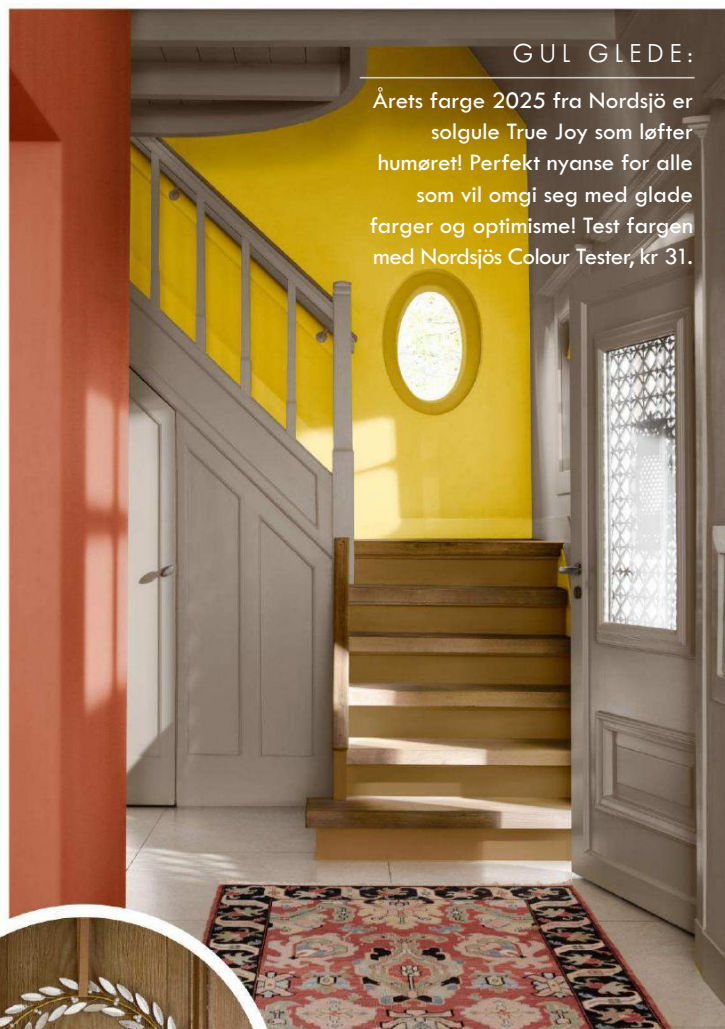


Omkranset:

Pynt med en stilren krans med olivenblader i sølvfarget metall, ca. kr 600, Bungalow.

GUL GLEDE:

Årets farge 2025 fra Nordsjö er solgule True Joy som løfter humøret! Perfekt nyanse for alle som vil omgi seg med glade farger og optimisme! Test fargen med Nordsjøs Colour Tester, kr 31.



3

FORMFINE KRUKKER



HØSTNYHET: Atlas i robust terrakotta har et intrikat design, pris på forespørsel, Bergs Potter.



RAVBRUN OG GLASERT: Nami kommer med dekorativ skål og finnes i tre størrelser, fra kr 650, Oyoy.



RINGVIRKNINGER: Den glaserte terrakotta-krukken har en herlig rillede overflate, kr 590, Arket.

SCANDTAP

BATHROOM CONCEPTS

Scandtap Harmonized

Designet for å sette stilen på badet. Scandtap Harmonized er en serie servant- og termostاتبatterier for innbygging fra Scandtap Bathroom Concepts. Serien forener tidløs minimalistisk formgivning med høy komfort og solid vannsikkerhet bak veggen. Slank utforming i robust rustfritt stål, som gir et lett, stilrent og luftig inntrykk. Samtlige modeller fås i den børstede finishen Original, den polerte finishen Classic, samt PVD-overflatene Sand, Amber, Shadow, Rust, Scrap og Coal.



BUSTER+PUNCH
LONDON



OPPGRADER BOLIGEN MED
LYSBRYTERE OG DIMMERE
FRA BUSTER + PUNCH

Oppgrader boligen med Buster+Punch sitt sortiment av lysbrytere, dimmerbrytere og stikkontakter. Designet i London, med fokus på både kvalitet og et industrielt uttrykk vil du med disse flotte produktene få noe som ikke alle andre har.

Se alle produktene og fargene ved å scanne QR koden



Velkommen *inn*

Bli med inn i vakre hjem
og rom som stimulerer
alle sanser!

SØLLERØD BÆRUM KRISTINEHAMN OSLO



42

70



56

28



I denne utgaven kan du *bli med på en minireise*
gjennom Danmark, Norge og Sverige. Fra et **GAMMELT KONDITORI I KØBENHAVN**,
via *hopplegenden* Romørens **BUGNENDE HJEM**, og en rød,
LITEN STUGA i de värmländska skoger til et vakkert hus i *maurisk stil*.

Nyt reisen! →

JUL I DET GAMLE KONDITORIET

SØLLERØD: Sofie Legarth elsker å pynte til jul
i familiens nyrestaurerte patrisiervilla,
som tidligere huset et konditori.

Tekst: Iben Ahlberg Foto: Niels Ahlberg



FAMILIEHJEM: Den klassiske
patrisiervillaen var tidligere et konditori,
med servering i hagestuen til høyre i bildet.

JUL PÅ FAT: På et fat ligger vakre grønne julekuler i glass. Stoffkulen har Sofie selv sydd opp i et tekstil fra Liberty.







TRADISJONSRIKT TRE: Om morgenen den 19. desember våkner datteren Edith alltid til et vakkert pyntet tre i stuen. En hyggelig tradisjon, som både feirer Edith, og samtidig for alvor markerer starten på julehøytiden.

DEKKET BORD: Det er stort sett kun når de har gjester at familien dekker opp i spisestuen.

DRIVER FOR SEG SELV: Sofie i husets hagestue, som i dag huser hennes egen bedrift, som selger metervarer fra Liberty og William Morris, samt ulike DIY-prosjekter.



HER BOR:

Sofie Legarth og hennes mann Philliph Legarth-Christensen, og barna Oscar (19), Arthur (15) og Edith (9), samt Cairn-terrieren Huckleberry. Patrisiervillaen på 324 kvm er fra 1917 og ligger i Søllerød nord for København. Sofie driver nettbutikken petitelegarth.dk som forhandler metervarer fra Liberty og William Morris.

Instagram: [@petitelegarth](https://www.instagram.com/petitelegarth)



HYGGELIG STUE: Stuen er innredet med en stor vinkelsofa i grå velur, fra Ilva. På et stuebord som er arvegods har Sofie satt sammen et lite julestilleben med gran og kongler rundt en lyslykt. Alt er samlet på et stort metallfat. Det grønne pleddet er fra Jysk. I bakgrunnen står et svartmalt konsollbord med et lite grantre i krukke. Maleriet på veggen over har Sofie selv malt.

FIN SLØYFE: Flere steder i hjemmet henger store sløyfer som Sofie selv har sydd av tekstiler fra Liberty.

HYGGELIG HJØRNE: I et hjørne av stuen står en lenestol fra Sofa Company kledd i ullboucle. Hjørneskapet har Sofie arvet av sin svigermor, og selv malt i en støvblå nyanse.





”Faktisk er det bare når vi har gjester, til bursdager og jul, at vi dekker opp i spisestuen.



FIN OVERGANG: Fra kjøkkenet ser man i spisestuen. De doble glassdørene står som regel oppe.

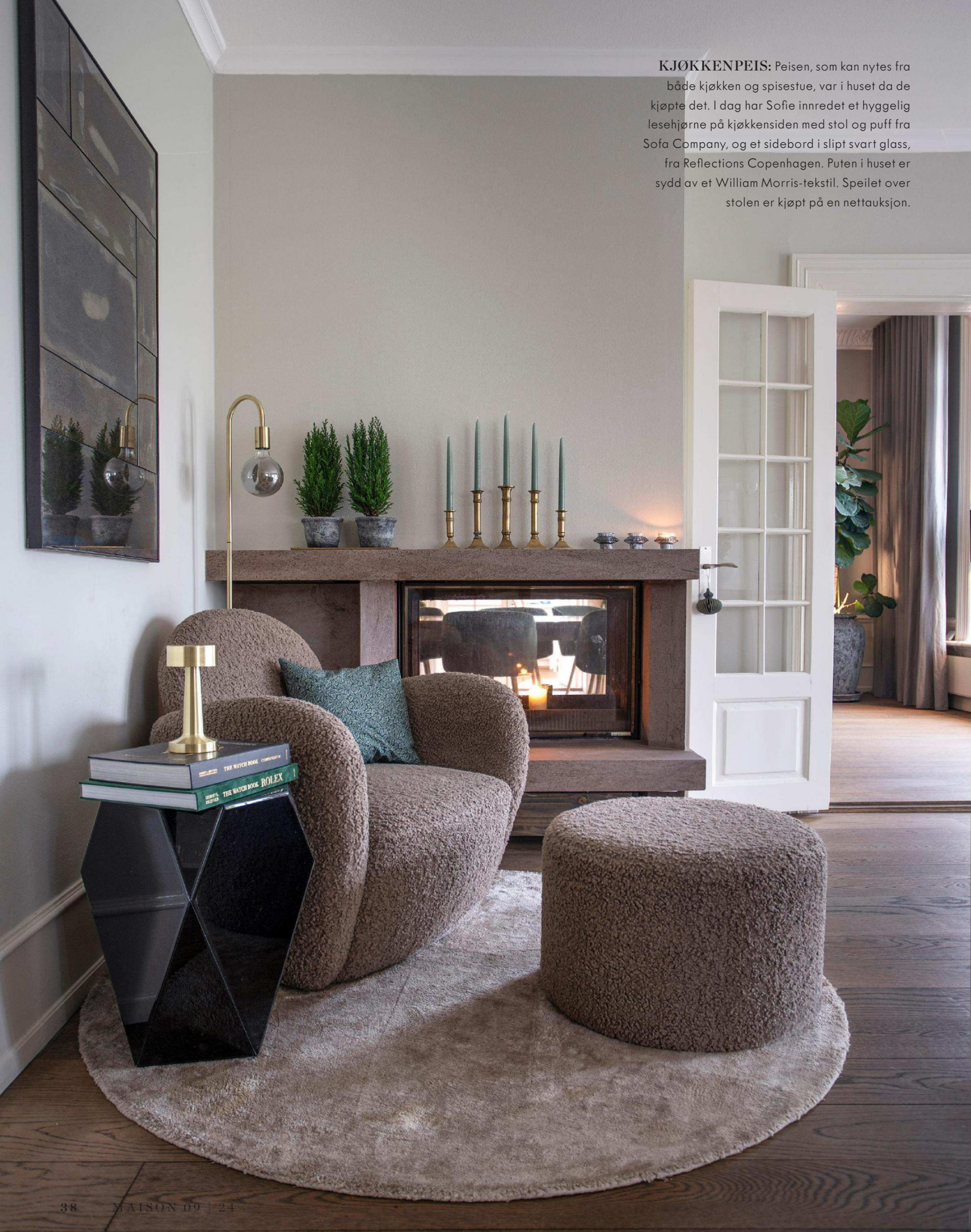
KLASSISK PEIS: Peisen er rammet inn av vakker marmor. Det store røkfargede speilet, og vasen med granbar understreker julestemningen.

JULETRE MED SLØYFER: I et hjørne av spisestuen har Sofie plassert et juletre pyntet med hennes selvsydde sløyfer av Liberty-tekstiler. Et lyskjede drysser litt stjernestøv, og under treet skimtes julegaver.

VARMT INTERIØR: Husets varme og eksklusive stil er spesielt tydelig i spisestuen, hvor de grønne polstrede stolene står rundt et massivt, antikt spisebord. Veggens mørke gråbrune nyanse demper dagslyset, og rommet lyses opp av taklamper fra Bolia, og indirekte lys på de grønne plantene, fra spotter skjult i de store krukkene.



KJØKKENPEIS: Peisen, som kan nytes fra både kjøkken og spisestue, var i huset da de kjøpte det. I dag har Sofie innredet et hyggelig lesehjørne på kjøkkensiden med stol og puff fra Sofa Company, og et sidebord i slipt svart glass, fra Reflections Copenhagen. Puten i huset er sydd av et William Morris-tekstil. Speilet over stolen er kjøpt på en nettauksjon.



”Jeg liker at det er en sammenheng i farger og pynt mellom rommene.

SKREDDERSYDD KJØKKEN: Familiens nye kjøkken er plassbygget av Handcrafted. Innredningen er malt i en varm offwhite nyanse, som matcher veggens dempede lysegule nyanse. Kjøkkenøya ble raskt familiens samlingssted; her møtes man etter jobb og skole, og alle måltider spises her. Det er faktisk kun når de har gjester at det dekkes opp i spisestuen. Barkrakkene er fra Mater, og lampene over øya er fra Design by Us.



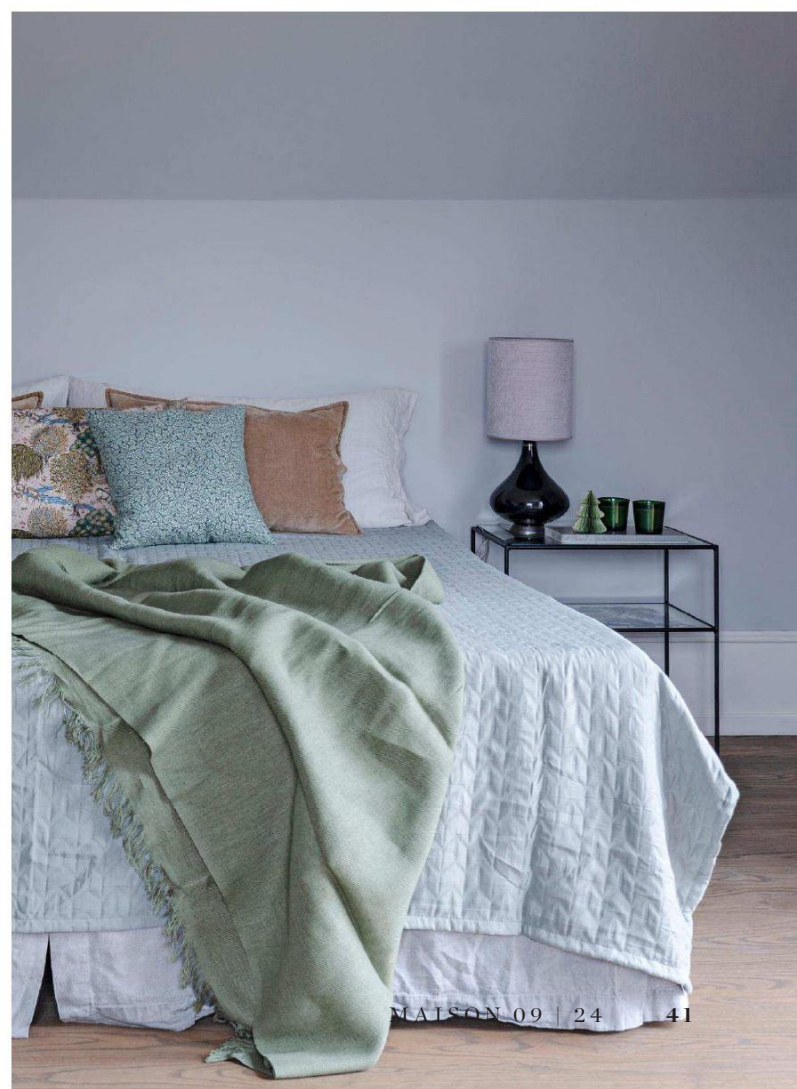


MYKT OG DEILIG: Et mykt vinterlys strømmer inn og understreker soverommets sarte blå nyanser.

JUL PÅ BADET: Gran, julekuler i naturmaterialer og levende lys setter stemningen på badet, sammen med en lyslenke festet i den grønne palmen.

VAKKERT OPPREDD: Sengen er redd opp med ensfargede puter fra Ellos, og mønstrede puter i William Morris-tekstil som Sofie selv har sydd. Sengeteppet og linkastet er fra Ikea.

GJENSKINN: Dagligstuen speiler seg i det store speilet fra Nordal som henger i hallen. Alle gulvene i denne etasjen har eikegulv lagt av de tidligere eierne. Sofie og mannen slipte ned gulvene og behandlet dem med olje.





Den røde tråden i Sofie Legarths jul i år er grønn.
– Det er ikke mulig å styre unna det grønne i julen, og jeg liker at det er en sammenheng i farger og pynt mellom rommene.

Julen er i hvert fall ikke rød. Det blir for intenst, selv om Sofie til daglig jobber med fantastiske, mønstrede og fargesterke tekstiler fra William Morris og Liberty.

PYNTER TIDLIG

Julen hjemme hos Sofie begynner tidlig; huset er pyntet til første søndag i advent. Gjennom hele desember kommer det til stadig nye detaljer, for Sofie elsker jul og får hele tiden nye ideer til julepynt hun har lyst til å prøve. Både for sin egen skyld, men også som nye DIY-prosjekter hun selger gjennom sin nettbutikk.

En fast familietradisjon er å hente inn juletreet slik at det står ferdig pyntet om morgenen den 19. desember, når datteren Edith har bursdag. En annen fast tradisjon er at familiens julaften alltid holdes her for den nærmeste familien. Sofie og barna dekker bordet, og Philliphs mor tar med all maten som hun har forberedt hjemme i løpet av dagen. Etter maten og risgrøt med mandel kommer julenissen.

– I år er det kanskje for siste gang – for barna har blitt så store at sannheten om julenissen etter hvert har gått opp for dem, forteller Sofie. Når julenissen har fløyet videre i sleden sin, leser familiens yngste juleevangeliet, hvorpå samme lesekyndige deler ut gaver – til langt ut på kvelden i de koselige stuene.

HJEM TIL JUL

En jul ble spesielt minnerik for familien:

– For noen år siden bodde vi i Barcelona, og skulle hjem til jul. Vi forlot det som mest av alt minnet om en lun dansk vår i Spania, for å gå av flyet i København og feire jul i snøstorm. Det var en helt spesiell opplevelse, som i romantiske julefilmer fra Hollywood.

Sofie og Philip overtok huset for et par år siden, og har stort sett hatt håndverkere i arbeid siden. Innvendig var den sjarmerende villaen absolutt ikke i nærheten av det de drømte om, men paret så tydelig muligheten til

å skape et godt hjem i et hus med en lang historie, høyde under taket og historiske detaljer. En historie de savnet i deres tidligere hjem, en moderne villa de selv hadde bygget.

”Det er ikke mulig å styre unna det grønne i julen.

VARME FARGEVALG

I dag er hjemmet innredet med varme nyanter, slik at rommene fremstår innbydende og koselige. Interiøret preges av moderne design som harmonerer med husets klassiske rammer. Følelsen av komfortabel luksus understrekes av valget av tilbehør som speil, designerlamper og

enkelte antikviteter.

Det store nye kjøkkenet har blitt familiens favorittrom og samlingssted. Det er her familien samles etter skole og arbeid, og Sofie jobber ofte ved kjøkkenøya når det blir for trangt eller kaldt i hagestuen, hvor til vanlig har hjemmekontoret sitt.

Familien er sammen når maten skal tilberedes, og de sitter stort sett alltid her og spiser, både morgen og kveld.

– Faktisk er det bare når vi har gjester, til bursdager og jul, at vi dekker opp i spisestuen, forteller Sofie. ❖

HYGGELIG DETALJ: Julesokkene, som har barnas navn brodert på kanten, har Sofie selv sydd i tekstiler fra Liberty.

TRAPPEJUL: Selv trappen er pyntet til jul, med grangirlander, lyslenker og julekuler i grønt og sølv.

KRUKKEJUL: I en nisje ved trappen står en krukke på en pidestall funnet på DBA, Danmarks svar på Finn. Adventskransen med lys har Sofie selv laget.

TRIPP, TRAPP, JULESOKK: Barnas julesokker henger på trappen fra første til andre etasje.



HJEMMELAGET KRANS: I huset på Hosle er det en salig blanding av gammel og ny julepynt. Her er det naturelementer som granbar og grønne kranser. Denne kransen med furukongler har Martine bundet opp selv.

EN SANSELIG JUL

BÆRUM: I det ærverdige huset på Hosle har familien Romøren pyntet med en salig blanding av gammelt og nytt – og barnas fantasifulle dorullnisser. Staselig og stemningsfullt i alle rom.

Tekst: Marit Aaby Veбенstad Foto: Anne Andersen



SAMLINGSPUNKT: På kjøkkenet har beboerne malt med den gråblå fargen Iron Blue fra Jotun. Spisebord og stoler er fra Home Factory. Bordpynten består av granbar, elementer av treverk og servise fra Ståhl. Paret liker å invitere til juleselskap, og er aller mest opptatt av de som samles rundt bordet og stemningen som skapes.





DESIGNKJØKKEN: Kjøkkenøya er snekkerbygget og tegnet av kjøkkendesigneren Siri Evju. Marmorplaten er fra Lenngren, og de gamle antikke tallerkenene er kjøpt på reise. Martine passer på å alltid få med seg noen skatter hjem fra reise.

LYS OG VARME: Beboerne er glade i peisen fra Brunner, som er kjøpt på Peishuset. Den gir mye varme gjennom julefeiringen. Den gamle skuvsengen er kjøpt brukt, tallerkenene er kjøpt på auksjon. Putene er fra Martines eget merke Lively.

MØRKT OG LEKKERT: Bak AGA-ovnen har beboerne fliser som ble bestilt igjennom en kjøkkendesigner. Juletrærne som dekorerer bordet er fra Halvor Bakke. Serviset er antikk.



HER BOR:

Martine Remsøy Romøren,
som driver nettbutikken Lively og
Bjørn Einar Romøren, tidligere skihopper,
som nå jobber i Kreftforeningen,
sammen med barna Fred (6),
Fiona (5) og Pippi (1).

Instagram: @martineromoeren



PERSONLIG: Skjenken er antikk fra Annuzza, og er et av de fineste «smykkene» i huset. Jeg synes den er så vakker og kan ta meg selv i å sitte å stirre på det nydelige utskjæringene og de flotte fargene. Tapetet er fra Thibaut/Lewis Fabric.

FAMILIEN: Martine (36) og Bjørn-Einar (43) Romøren bor på Hosle i Bærum sammen med barna Fred, Fiona og Pippi - samt en gjeng silkehøns. Høna Gråtass er gladelig med på fotografering.

PYNTET: Lysestakene er gamle og er kjøpt på auksjon. Vasen er fra Slettvoll.

STEMNINGSFULLT: Sofabordet er fra Annuzza, og er faktisk en antikk seng som er gjort om til et stuebord. Sofaen og stolene er fra Home Factory, skapet fra Woods og vasen fra Muubs. Som borddekorasjon har Martine lagt på et gammelt kelimteppe og en julekrans. Lysestakene har hun kjøpt i Palma på Mallorca, og hun bar de 20 kilo tunge lysestakene med seg hjem i håndbagasjen.

”Det er jo en egen
stemning i huset i
desember, og det smitter
over både på oss
og barna.





”Det skal jo være en tid vi
både gleder oss til og som
vi skal ha gode minner
fra som familie.



JULESTEMNING: De store stolene er fra Home Factory. Juletreet i plast er satt i en krukke som Martine har kjøpt på et gartneri. Hun synes det er dekorativt å ha juletreet i krukke, og da er det heller ikke så lett for barna å klatre i det. Familien pynter som regel treet lille julaften, og koser seg med det noen dager ut i romjulen.

LIKER ANTIKK: Koppene er fra Ståhl og tekannen er fra Bloomingville. Trefjølten er antikk, og det er noe Martine setter pris på.

HJEMMEKOSELIG: I stuen har paret innredet med en saling blanding av gammelt og nytt. Mest gammelt. — Jeg elsker antikviteter og det er mye å sette øyene i her. Fargeklatter er ett must for vårt hjem. Stuebordet er fra Annuzza, sofaen er fra Home Factory og veggteppet er fra Dharma.

HØYTID: Hjemme på Hosle pyntes juletreet lille julaften. Pynten på treet er fra Shisi og figuren er fra Trend Design.





LEKKERT: Tykke, deilige håndklær fra Gant og et glasskrin med plass til lekre smykker.

DELIKAT: På badet er både vegger og tak malt i Deco Blue.

PLASSBYGGET: På badet har beboerne snekkerbygget innredning og marmor fra Linn gren. Gardinene er sydd av Bjørn Einars mor, stoffet har de kjøpt i Palma. Krukken er fra Slett vold og kurven i hjørnet har de kjøpt på Annuzza.

MØRK HULE: På soverommet er både vegger og tak malt i Deco Blue fra Jotun. Martine er spesielt glad i blått, grønt og naturelementer. Sengegavlen har de laget selv og puffen har Bjørn Einar trukket om i samme stoff som sengegavl. Stoffet er kjøpt i Palma.



INNBYDENDE: På barnerommet har beboerne innredet med en liten daybed fra Ellos. Dukkehuset har de fått i gave, mens oppslagstavlen er selvlaget.





**BARNEROM
MED STIL:** Hylle
og klesstativet på
barnerommet er fra
Bloomingville.
Veggteppet er
fra Fra That's mine.

I huset på Hosle i Bærum pyntes det til jul i god tid. Allerede i begynnelsen av desember tar Martine frem kranser som henges i vinduer og brukes som borddekorasjoner. Hun er glad i grønt og naturelementer. Røkelse og spiselige ting er også en stor del av dekoren i det ærverdige huset.

– Vi pynter huset en god stund før juletreet kommer opp. Juletreet skal liksom være litt ekstra stas, og da skal vi virkelig kjenne at julen nærmer seg, sier Martine.

Barna Fred, Fiona og Pippi er femte generasjon Romøren på tunet. Bjørn Einar vokste opp i et annet hus der, og har mange gode minner knyttet til stedet. Opprinnelig sto det tre gamle, små hus på tomten. Da paret overtok i 2016, ble alle husene revet og det ble bygget et nytt hovedhus.

Martine vokste også opp på Hosle, så de er begge tilbake på gamle trakter.

Familien Romøren er ifølge Martine kanskje ikke den familien som har aller mest juletradisjoner som *må* gjennomføres, men de koser seg veldig med den høystemte førjulstiden.

– Det er jo en egen stemning i huset i desember, og det smitter over både på oss og barna. Når vi er hjemme om ettermiddagen, har vi alltid på julemusikk og vi har gløgg stående på ovnen, forteller hun.

Småbarnsforeldrene er opptatt av å kose seg litt ekstra i hverdagen og å gjøre hyggelige ting med barna. Det bakes julekaker og lages noen julegaver stort sett hver kveld. På den måten skapes gode minner for barna.

– Vi pleier også å invitere familie og venner til selskaper – det betyr mye for oss, sier hun.

GAMMELT BLANDET MED NYTT

Pynten i huset er en salig blanding av gammelt og nytt, av naturelementer som granbar og kongler, grønne kranser,

julekuler – og selvsagt litt julepynt som er laget av barna.

– Vi har kommet til et punkt der vi ikke er så opptatt av at det skal være helt strøken lenger, og vi synes det er hyggelig å sette frem dorullnisser og annen pynt som barna har laget. Vi pleier også å lage en del sammen med dem, blant annet har vi laget en julekrybbe sammen, forteller trebarnsmoren.

Stemningsfullt er stikkordet i julehjemmet på Hosle. Martine elsker lukten av granbar, og hun er helt gal etter røkelse. De setter alltid frem spiselig pynt som pepperkaker og klementiner i små skåler, og elsker disse luktene

av jul. Det blir rett og slett en julefeiring for alle sanser, og det er luktene som setter Martine i skikkelig julestemning.

Paret er dessuten opptatt av at julen skal være en tid de skal roe ned og være sammen med de de er glade i.

– For mange oppleves desember kanskje som stressende, alt skal jo skje på én gang.

Med tre små barn i hus innrømmer Martine at det er mye som skjer på alle kanter i desember, med juleavslutninger på alle arenaer, og nettopp derfor prøver familien å roe ned hjemme så godt det lar seg gjøre. De fokuserer på hyggelige aktiviteter, skaper stemning og inviterer gjerne noen ekstra til bords.

– Det skal jo være en tid vi både gleder oss til, og som vi skal skape gode minner som familie. Vi pleier derfor å invitere til enkle og hyggelige måltider og små verksteder for barna. Vi minner oss samtidig på hvor heldige vi faktisk er som har et trygt og godt hjem.

Når huset er pyntet, julemusikken er satt på, det er pepperkaker i krukken og røkelsen er fyrte opp – ja da kommer julestemningen hjemme hos Romøren.

– En god gammel julefilm, brente mandler eller pepperkaker og noe godt i glasset, som en god gløgg med noe attåt oppi, er vel så viktig for stemningen som selve pynten her i huset. ❖



BARNEROM MED SJEL: Fargen på veggene er NSC-kode: S6005-B20G. Det gamle skapet er malt om i en dus rosafarge. Gardinene er sydd av Bjørn Einars mor.



”Vi minner oss samtidig
på hvor heldige vi faktisk
er som har et trygt og
godt hjem.

NYGAMMEL JUL

KRISTINEHAMN: Med kjærlig hånd og mye hardt arbeid har Emma og Rickard blåst nytt liv i huset fra 1930-tallet. Resultatet er blitt et perfekt familiehjem, ikke minst når julen banker på.

Tekst: Anna Truelsen Foto: Jonas Lundberg

GAVER SOM GLEDER:

Julens røde og grønne nyanser preger også pakkene under treet.

PYNTER TIDLIG:

Fra spisestuen ser man ut mot entreen der et av juletrærne står. Familien begynner å pynte til jul allerede første søndag i advent.



IDYLL: Familien Tjärnbros vakre hjem ble opprinnelig bygget i 1930, men paret bygde det ut i 2018 og smykket det med en glassveranda. Det er husets høyre del som er påbygd.

BUET PORTAL: Vakker portal mellom gang og stue. Veggene i gangen er kledd med tapetet Pimpernel Bayleaf fra Morris & Co/intag.no.

JULEHYGGE I STUEN: Veggene i stuen er tapetsert med Pigment Creamy white 7967 fra Boråstapeter, sofabordet er fra Mio, sofaen er Söderhamn fra Ikea og teppet fra Rusta. Skapet er et loppemarkedsfunn.

”Målet var å få det gamle til å
passe sammen med det nye,
og det synes jeg vi har klart.







EGEN SPISESTUE: Gjennom doble dører kommer man inn i den hyggelige spisestuen, hvor veggene er kledd med samme tapet som i stuen. Listene er malt i 1001 Egghvit fra Jotun, stolene er fra Ellos.

DEN PERFEKTE JULEBLOMSTEN: Røde amaryllis pynter opp i en vase fra Ernst Form. Glass, Bourgogne fra Eva Solo, sølvbestikk, Prins Albert, fra Studio GAB.

FAMILIEHISTORIE: Emma og Rickard kjøpte huset fra hans foreldre, og har bygget det ut og pusset det opp. I dag er det blitt det hyggelige familiehjemmet de drømte om.



HER BOR:

Emma og Rickard Tjärnbro med sønnene Ivar (6) og Valter (3), samt kattene Nisse og Lisa. Emma er lærer og Rickard er snekker.

Instagram: [@snickerhuset2153](https://www.instagram.com/snickerhuset2153)

KJØKKENNOSTALGI:

Glimt gjennom vinduet til
kjøkkenet, der den gamle
jernovnen blir et varmt midtpunkt.



”Vi har skogen rett utenfor,
men også gode naboer rundt
oss her i bygda.



RESTAURERT KOMFYR: Vedkomfyren Josef Davidssons Idun nr 1 sto igjen i huset, og er blitt pusset opp. Komfyren er fremdeles i produksjon, og selges blant annet hos Varmefag. Det er god plass til oppbevaring av ved under og til siden av komfyren.





ÅPENT SKAFFERI: Dørene til skafferiet står gjerne oppe i juletiden. Kjøkkeninnredningen er fra Kvänum, i fargen Sand.

STEMNINGSFULLT: Gløgg og lussekatter hører naturligvis med når julen skal feires.

HISTORISK: Paret setter stor pris på den vakre vedkomfyren.



LEGG MERKE TIL:

- At Emma og Rickard pynter i alle rom, det er ikke så mye som skal til.
- Den flotte vedkomfyren i gruen som virkelig setter stemningen på kjøkkenet.
- At familien ikke nøyer seg med kun ett juletre, men gjerne hugger flere.
- Det vakre selvbygde baderommøbelet med bolleservanter.
- Hvor fint det blir på veggene også med ensfarget tapet, det skaper en helt egen varme.
- At røde amaryllis ikke trenger så mye mer enn en klar glassvase for å skinne.





KLASSISK BAD: Rickard har selv designet baderomsmøbelet og fått det bygd og malt i fargen Pigeon fra Farrow and Ball.

DUST OG VARMT: Emmas og Rickards rommelige soverom ligger i andre etasje. Tak- og vegglampene heter Jamie og er fra Mio. Veggfargen heter Sand og er fra Rusta.

KLASSIKER: Hallen i andre etasje tapetsert med samme tapet som i første etasje, mens lenestolen er et loppemarkedsfunn. Rakkverket er dreiet av Rickard.

LITEN GRAN: På glassverandaen står en av de minste juletrærne og skaper god stemning sammen med en vindusstake. Stolene er fra Ikea.



SELVLAGET: På knaggrekken som er selvlaget henger Emmas tørkede brudebukett sammen med en adventsstjerne.



Det er noen dager før julaften, og snøen har pakket naturen inn i et hvitt teppe. I vinduene på Emma og Rickard Tjärnbros røde hus i Rudskoga, sør for Kristinehamn, lyser adventsstakene, og innendørs dufter det av gløgg og julebakst. Hele familien er i full gang med å bake pepperkaker, og en og annen bit av deigen finner veien inn i munnen på guttene Ivar og Valter.

GJENOPPDAGET JULEN

– Vi elsker julen, det er en koselig tid med mye glede og ikke minst god tid til familieliv.

Etter at Emma og Rickard ble foreldre har julen fått en helt annen betydning enn tidligere. Det føles fint å gjenoppdage høytiden gjennom barnas øyne, og skape nye tradisjoner i det sjarmerende huset som tidligere tilhørte Rickards foreldre. Praktisk nok bor de nå bare noen hundre meter fra sønnen med familie.

– Rickards foreldre spurte om vi ville kjøpe, og siden vi likte både huset og beliggenheten, slo vi til, sier Emma. – Vi har skogen rett utenfor, men også gode naboer rundt oss her i bygda. Vi så også potensialet i den store hagen med tilhørende låve.

ENDRET PLANLØSNING

Da Emma og Rickard flyttet inn, var huset fra 1930-tallet nylig renover, men drømmen om å bygge ut ble stadig sterkere. Planen var å gjøre det meste selv, siden Rickard er snekker. Blant annet ønsket paret å endre planløsningen og flyttet kjøkkenet til det som tidligere var stuen. På den måten ville kjøkkenet få en mer sentral plass. Men det gamle kjøkkenet fikk stå under oppussingen slik at familielivet kunne fortsette rimelig uforstyrret.

– Vi hadde en liten baby da, så det at vi gjorde det på den måten, reddet oss, sier Emma.

Rickard tilbrakte mange timer med byggearbeidet, både etter jobb og i helgene. Det første som ble gjort, var drenering rundt huset, med en provisorisk brygge foran inngangsdøren som midlertidig løsning.

– Vi prøvde å holde utbyggingen adskilt fra det opprinnelige huset så lenge som mulig på innsiden, men til slutt måtte vi sage opp veggene, sier Emma. Men avsperringer av kryssfinerplater gjorde at Rickard kunne jobbe uforstyrret.

GJORDE MYE SELV

Når Rickard først var i gang, benyttet han anledningen til å legge nytt gulv i hele huset og male og tapetsere alle overflater. Bare rørleggerarbeid og enkelte deler av elektriske installasjoner har han fått hjelp med, blant annet av faren sin, som også er snekker.

Huset er nå på 225 kvadratmeter og har syv rom og kjøkken, to bad, vaskerom og grovinngang. Midt på huset er den vakre glassverandaen som Rickard har bygget i en stil som henter til tidligere tider. Til venstre for den ligger stuen, spisestuen, og rett overfor hallen ligger det store, landlige kjøkkenet. I andre etasje finnes en møblert hall, bad og tre soverom.

– Vi er så fornøyde, sier Emma. – Målet var å få det gamle til å passe sammen med det nye, og det synes jeg vi har klart ved å binde sammen de to huskroppene på en måte som gjør at det ser ut som huset alltid har sett slik ut.



SJELEN ER BEVART

Hun er også glad for at sjelen er bevart til tross for utbygging og renovering. Den genuine følelsen går som en rød tråd gjennom hele huset.

– Vi liker stilen som hjemmet vårt har fått, det er en blanding av moderne, klassisk og landlig stil med litt ekstra finish på detaljene. Uten at vi har gitt avkall på det praktiske.

Favorittplass nummer én er glassverandaen, året rundt. Om våren er pelargoniaene tett i tett i vinduene, og om sommeren åpnes doble dører. Om høsten tennes lysekronene, og når man har gjester, kan festmiddager inntas med utsikt over hagen.

– Og nå til jul blir det masse lys og egenhuggede juletrær. ❖

BARNDOMMENS JUL: Ivar og Valter utenfor den fine glassverandaen. Selve huset er malt i nyansen Faluröd Original.

TRADISJONER: I Villa Fremauri skapes julestemning allerede i november, da julelysene henges opp ute. Første søndag i advent henger de opp en kjempestor julestjerne i vinduet oppe i kuppelen, mens tredje søndag i advent setter de ut et grantre med lys på verandaen. Lille julaften er det tid for juletrepynting inne.

HER BOR:

Elin og Erlend Lappegard, og sønnen og Luca (11), i ærverdige Villa Fremauri på Ljan i Oslo. Huset fra 1923 er på rundt 500 m², og bygget i maurisk stil, som et av svært få her i Norge. Elin er leder i Vestby kulturkvartal og Erlend er leder og entreprenør.

JUL I VILLAEN

LJAN: Majestetiske Villa Fremauri skiller seg ut i villastrøket på Ljan med sine buede former og vakre kupler. Her starter familien Lappegard tidlig med juleforberedelsene, og forventningene bygges sakte med sikkert opp mot det store høydepunktet – julaften.

Tekst: Ann Merete Slåttland Foto: Irene Sandved Lunde



BLÅSTUA: Stuen mellom kjøkkenet og TV-stuen har fått navnet «(blåstua)», mye på grunn av de blå sofaene fra Northern som står foran peisen. Innenfor skimtes spiseplassen på kjøkkenet, der et vakkert maleri laget av kunstner Elisabeth Werp henger over bordet. Barskapet ved siden av er fra Northern, stuebordet er fra Sanotta og sofaputene fra Eske Interiør.



MAJESTETISK: Med raus takhøyde er det klart at juletreet kan ta sin plass. Det flotte treet er over tre meter høyt, og det er alltid sønnen Luca som får klippe opp nettet og sette stjernen i toppen. Elin pynter helst med gull og hvitt til jul, i tillegg har hun kjøpt løse krystaller fra en antikk lysekrone som henges på treet. Maleriet vi skimter i TV-stuen er laget av Jan Olav Forberg.

PERSONLIG: Elin er kreativ og en ting hun pleier å gi julegjester er en uthulet bok som hun legger smågaver inni. Det kan være alt fra tannpirkere og lommestørkle, til personlige ting som passer personen som får den.

”Jeg skjærer ut innmaten av gamle bøker, og fyller innsiden med personlige gaver som gjestene får glede av.



HØYTIDELIG: Innenfor vindfanget ligger foajeen som er innredet med vakre antikviteter, kunst og et eldre flygel som Erlend gjerne spiller på. Etter desserten på julaften er tradisjonen at familien og gjestene samles rundt pianoet og synger julesanger, for deretter å åpne julegavene. Maleriet er laget av R. Nelson.





GLITRENDE: Det er ikke nisser og røde julekuler som dominerer hos familien Lappegard, men messing, hvitt og krystaller. Noe av julepynten har også Elin laget selv.

Etter desserten pleier vi å samles i foajeen der Erlend setter seg ved flygelet og spiller, mens vi andre står rundt og synger julesanger.



VELKOMMEN: Elin og Erlend liker å ha gjester, både i julen og ellers. Dette vakre og praktiske stativet har Elin fått i gave. Det pynter opp på benken samtidig som det serveres deilig velkomstdrink.

HUSETS HJERTE: Elin liker å lage mat, og kjøkkenet er et naturlig samlingspunkt i huset. Her bakes det mye pepperkaker i førjulstiden! Kjøkkeninnredningen er fra AKAN, lampene over kjøkkenøya er fra Northern og barstolene er fra Gubi. Kunstverket er laget av Håkon Bleken.



ARVESØLV: Den vakre kaffekannen, skålene og fatet er arvet. Det passer helt perfekt inn i den herskapelige villaen og på det flotte kjøkkenet.





PRISBELØNNET: Ekteparet jobber med å sette huset tilbake i original stand, noe de i 2020 vant Bevaringsprisen fra Ljan Vel for. Kjøkkenet er spesifikt satt tilbake til husets tidsalder, men de har blandet inn moderne elementer som barstolene fra Gubi, taklampene fra Northern og en messingkran. Både kranen og innredningen er fra AKAN.

HISTORISK: Villa Fremauri er bygget i maurisk stil, som et av få bygg i Norge. Villaen ble bygget i 1923 av blikkenslager Augustin Ferdinand Walby, og inspirasjonen hentet han fra en av sine mange seilturer som sjømann, spesielt i Grenada i Spania, som er høysetet for maurisk stil. Walby gjorde alt blikkenslagerarbeidet på huset selv, noe man kan se i de flotte detaljene på taket, takrennene, lykter og beslag.



Den hvitmalte murvillaen, Villa Fremauri, går nesten i ett med det snødekte landskapet på Ljan i Oslo, og det er som å entre en eventyrverden når man går inn porten og oppover den terrasserte hagen mot huset. Selv om snøen har kledd inn bakken og vegetasjonen, er det lett å se at det er frodig her. Villaen i maurisk stil – en byggestil mest brukt i Spania og Nord-Afrika – gir kanskje assosiasjoner om en litt annen temperatur og årstid, men julestemningen er høyst til stede der vi møtes av utelys i hagen og på balkongen, julestjerner i vinduene og levende lys i lykter på trammen.

– Her starter vi så smått med å skape litt julestemning allerede i november når lysene henges opp ute, forteller Elin Lappegard.

Juletradisjonene står sterkt i familien som også består av ektemannen Erlend og sønnen Luca.

– Første søndag i advent henger vi opp en gigantisk julestjerne i vinduet oppe i kuppelen, og tredje søndag i advent setter vi opp et juletre med lys på balkongen. I begynnelsen av desember starter vi også med pepperkakebaking, og det produseres mye gjennom hele førjulstiden. Jeg vil nærmest kalle det en pepperkakefabrikk! Vi lager nemlig pepperkakehus og sikkert nærmere 300 pepperkaker som vi gir bort til venner og familie. I tillegg lager jeg bordkort av pepperkaker som pynter opp på julebordet, sier Elin.

PERSONLIGE GAVER

Elin er en kreativ sjel som liker å lage mat og julepynt selv, og hun legger gjerne ekstra flid i julegaveinnpakningen.

– Jeg liker å planlegge innpakningen, og har et gjennomført design fra år til år. Det er fint å gi bort, også ser det pent ut under treet.

Når de inviterer til selskap er gjestene så heldige å få en spesiell gave når de setter seg til bords.

– Jeg skjærer ut innmaten av gamle bøker, og fyller innsiden med små praktiske og personlige gaver som gjestene får glede av. Det kan være alt fra tannpirkere og lommestørkle, til unike ting som jeg vet akkurat den personen vil sette pris på.

Lille julaften kommer juletreet på plass, og med den rause takhøyden i villaen strekker treet seg over tre meter. Det er Luca sin oppgave å skjære opp nettet som treet kommer i, og det er han som alltid setter stjernen i toppen. På julaften samles alle til bords, men det er ikke helt enighet om hva som skal serveres.

– Mannen vil ha pinnekjøtt, sønnen ribbe og jeg and, så da lager vi like greit tre ulike retter. Etter desserten pleier vi å samles i foajeen der Erlend setter

seg ved flygelet og spiller, mens vi andre står rundt og synger julesanger. Etter hvert kommer også nissen med sekken på ryggen.

VIKTIG KULTURARV

Den flotte villaen kom i familiens eie i 2018, og siden da har de jobbet med å sette den tilbake i original stand.

– Det var blikkenslager Augustin Ferdinand Walby som fikk bygget huset i

1923, og vi har fått masse bilder fra familien hans for å se hvordan huset opprinnelig var. I tillegg har vi reist til Spania for å finne inspirasjon til restaureringen. Vi synes det er viktig å ta vare på historien og kulturarven, sier Elin.

Når paret innreder liker de å blande historiske møbler med mer moderne ting, og de pusser gjerne opp gamle møbler sammen.

– Stilen vår er nok likevel ganske minimalistisk, og jeg liker å ha det lyst og luftig, sier Elin.

Det lyse og luftige bærer også julepyntingen hennes preg av, for det er lite nisser og julerødt å spore i Villa Fremauri. Men stemning er det likevel, med levende lys, deilige dufter, god mat, musikk, julefilmer og koselig selskap. ❖

Stilen vår er ganske minimalistisk, og jeg liker å ha det lyst og luftig.

JULEGLAD: Elin Lappegard er glad i juleforberedelser og -tradisjoner. Hun er flink til å skape stemning i familiens hjem på Ljan i Oslo. Bildet er laget av Håkon Bleken.

DEILIG DUFT: I stedet for kongerøkelse, lager Elin et potpurri med en blanding av kanelstenger, roseknopper, eukalyptus og blått brudeslør. Det er vakkert på spisebordet og dufter himmelsk. Maleriet er laget av Elisabeth Werp.

VARIG: I denne dekorasjonen har Elin brukt ting som tørker, og dermed kan ligge der gjennom hele julen.



NATURLIG: Hold det enkelt og nedtonet med lyst servise og beige tekstiler – og ta naturen inn på festbordet i form av rogn, grønne furutopper og klassisk røde detaljer.

JULEMAGI

Skap magisk julestemning i hele huset ved å blande gammelt og nytt - med naturens vakreste skatter.

Tekst: Irén Evensen Foto: Produsentene





SÅ TENNER VI ET LYS: Lag en vakker rognebærkrans og tilsett fire lys – vips har du en adventsstake. Denne rognebærkransen er også vakker alene hengende på en dør, kr 749. Rund lysestake, kr 149. Alt fra IB Laursen.



ALT I BOKS: Søt kakeboks med spillende vakter rundt og rundt i ring, kr 179, fra IB Laursen. Finnes i ulike størrelser.

ELEGANT: De munnbåste XO champagneskålene fra Halvor Bakke for Magnor Glassverk, kr 749, har en stilren design, med vakkert lysspill og optisk effekt i glasset. Hvert glass er helt unikt og ingen er like. I serien finnes også karaffel, champagne-, vann- og ulike vinglass.





STEMNINGSFULLT: Disse lintekstilene fra Almedahls Home har et tidløst grafisk mønster, inspirert av kurvfletting, i en harmonisk fargeskala som passer godt til det julepyntede middagsbordet. Korg linservietter, 45x45 cm, kr 299 for to stk. Et rødt eple med en vakker sløyfe til hver kuvert gjør det hele enda mer stemningsfullt.



FESTKLARE: Staselig pyntede kattepusser, kr 250 pr. stk., og julekule, kr 80, alt fra Hageland.

GODISSKÅL: Håndmalt liten skål med lokk, en liten juledekorasjon i seg selv, kr 249, fra Lagerhaus. Coupeglass Mood krystallglass, kr 594 for seks stk., rommer 23 cl og er like fine som dessertskåler som drinkeglass. I Mood-serien finnes det også ølglass, martini-glass og snaps glass. Fra Lagerhaus.





SELVHUGST: En liten
furugren, ekte eller falsk, gjør
nyttan som juletre. Julestjerner
og dekorasjoner i papir, fra kr 39
til kr 189, alt fra Affart of Sweden.



DU GRØNNE GLITRENDE: To
ekornvenner, H38 cm, kr 999, juletræfot i
metall, kr 399, kunstig juletræ, fra kr 1490,
og juletræpynt, fra kr 39, alt fra Hageland.

PERSONLIG INNPAKKET: Det er hyggelig å legge litt omtanke i innpakkingen, og det er bare fantasien som setter en stopper for hva du kan dekorere gavene med. Her er det enkle gråpapiret pyntet med både et vakkert velurbånd, en søt engel på tåspiss, kr 289 og en papirklokke, kr 189. Alt fra Broste.



LYSBY: Skap en helt spesiell stemning i vinduskarmen med disse små lyskeramikklusene i ulike former og farger, fra kr 309, fra IBLaursen.



GLITRENDE: Vakker julepynt som er like fin på juletreet som hengende på en skapdør, fra kr 80, fra Hageland.



O JUL MED DIN GLEDE ...

VELKOMMEN: La bordet bugne av tekstiler, pynt og godsaker. Den vakreste dekoren lager du selv, gjerne av gråpapir og vakre bånd, tørket frukt og grønne vekster. Velkommen til høytid og fest!

Tekst: Jeanette Lotfi/JL Interior Foto: Yvonne Wilhelmsen Idé og styling: Jeanette Lotfi/JL Interior





GRØNNE KARMER: Det blir ikke jul uten granbar, mose og amaryllis! Bruk det grønne som underlag for en lysestake, eller for å gi litt piff til vinduskarmen. Bare husk at amaryllisen raskt skyter fart i varmen, slik at den ikke henger med hodet i juleselskapet. Lysestaker i gull fra Nordal, kr 1599, Møbelringen Studio Skøyen.



PERSONLIG PREG: Har du litt stoff igjen fra en gardin eller rester fra tapetrullen, bruk det som innpakningspapir! For ikke å glemme de klassiske kakeboksene, som blir ekstra fine med et sløyfebånd i en annen farge. Dette vil skape fine blikkfang under treet. Stoff og sløyfebånd fra Stoff & Stil.

LEK MED NYANSER: Det er jul, da er det meste lov. Velg deg ut noen fargetoner, gjerne to, og varier nyansene. Her har vi valgt den klassiske varianten av rødt og grønt, men lekt oss med ulike nyanser innenfor fargespekteret. Pute fra Fine Little Day, kr 549, Bolina, saueskinn, kr 999, Møbelringen Studio Skøyen, juletre, kr 3995, Shishi, og stor vase fra Louise Roe, ca. kr 4199, Eske Interiør.



LA DET MATCHE: Det er stor variasjon i hva vi liker å pynte juletreet med, og her finnes det ingen fasit. Men det er veldig pent å la kulene på treet gå igjen i primærfargene i borddekoren. Det gir et klassisk og helhetlig uttrykk. Julekulene her er vintage. Non spisestol fra Ygg & Lyng, kr 5995, Domino Interiør.



DEKORATIV FRUKT: Vi har lange tradisjoner i Norge med appelsiner og klementiner til jul, enten de er fylt med nelliker eller som tørkede skiver. Det gir både enkelt, gir god lukt og bidrar til julestemningen. Marmorskål på stett, kr 399 H&M Home, og grønn vase fra Ferm Living, kr 1559, Illums Bolighus.

LAG TØRKEDE APPELSIN-SKIVER PÅ 1-2-3: Sett ovnen på 50–60 grader, har du dårlig tid skru opp til 70-80 grader, men følg med så de ikke blir brent. Skjær appelsinen i tynne skiver, og legg skivene på stekebrett med bakepapir. Jo tynnere, jo raskere stekes de. Stek dem i ovnen i cirka 2–3 timer, eventuelt kortere med høyere varme. Ta ut brettet og la dem lufttørke på brettet til de blir sprø.

NOE GODT I GLASSET: Design-glass i sølv, kr 449/2 stykk, tablestories.no.



TYTTEBÆRDRINK

Denne drinken kan serveres med eller uten alkohol, da bytter du bare ut eplevin med appelsinjuice og dropper konjakk.

(12 drinker)

- 4 dl tyttebær
- 2 bokser eplevin av 75 cl
- 2 dl konjakk
- 2 dl appelsinjuice – presset (da blir det best smak)
- 1 dl tyttebærdrikk eller tranebærdrikk
- Isbiter

Fyll glassene med masse is og fryste tyttebær eller tranebær.

Bland eplevinen med konjakk, appelsinjuice og tyttebærdrikk, og hell over isen.

Pynt med urter, tørket frukt eller bær.

LA DET BUGNE: Fyll festbordet med masse godsaker! Bruk duk, brikker, dekketallkener og tøyservietter. Varier gjerne måten du danderer tøyserviettene på, det skaper liv og gjør bordet mer spennende. Shape glasskaraffel, h 31 cm, kr 490, Addison Ross, Cherry pepperbøsse, h 12 cm, kr 790, Bond Street Essentials, og vinglass, kr 129 per stykk, Kid Interiør.



NATURLIG JUL: Et enkelt grep som mange forbinder med jul, er en konge kombinert med en liten furukvast eller liten gren fra et grantre. Perfekt som dekor til tøyservietten. Ikke bare gir det god duft, det skaper også fin stemning. Her kan du også bruke tørket appelsin, eventuelt et fint bånd. Grønn tallerken med mønster, Ø 21 cm, kr 89,90 H&M Home. Kjøkkenhåndkle i ren bomull, kr 99, stor keramikk tallerken i mintgrønn farge, Ø 34 cm, kr 399, og rund bordbrikke, Velour Olive, Ø 42 cm, kr 319, alt fra Bond Street Essentials.





GOD IDÉ: Ikke la tallerkenene stå helt tomme. Fyll dem med litt tørket frukt, granbar eller pepperkaker, gjerne noe som går igjen i pynten på bordet. Plate Bell-servise, fra kr 269 for Ø 25 cm, og Butterfly-serviettringer av Michael Aram, kr 1890/4 stykk, alt fra Bond Street Essentials.

SERVIETTJULETRE: Tøyservietter gjør bordet litt mer luksuriøst. Når det kommer til dandering, finnes det mange muligheter, men det klassiske juletreet er en sikker vinner. Det ligger mange enkle videoer på nett som viser hvordan du enkelt bretter det. Bruk eventuelt stoff fra en gammel duk eller tilsvarende, som du klipper opp.





VELKOMMEN TIL BORDS:

Hjemmelagde bordkort får gjesten til å føle seg ekstra satt pris på. Her finnes det mange muligheter. Gråpapir er alltid en klassiker, men du kan også kjøpe farget papir som plukker opp igjen fargen fra duken, eller annen dekor på bordet. Papirrull, kr 115, og hvit penn, kr 39, begge fra Granit.

GRØNT ER SKJØNT: Fyll den klassiske adventsstaken med mose eller annet grønt. Det frisker opp selv oldemors gamle adventslysestake. Denne er derimot ny, men har gammel sjarm, kr 799, Atelier Ribe.



FULL PAKKE: Det er ingen ting som gir mer stemning en pakker. Bruk gjerne gråpapiret du har igjen fra navnelappene, den tørkede frukten og litt grønt som dekor. Bretter du en enkel vifte til toppen, og putter på et vakkert silkebånd, har du en fin innpakning på 1-2-3!



Kjøkkenveien

VED: HELLE TJABERG

Foto: Produsentene

FRISTELSER OG NYHETER TIL HJEMMETS HJERTE



HOLDER ORDEN:
Koppeholder, Nord,
kr 899, Villa Collection.



ORGANISK FORM:
Gryteunderlag i stein-
gods, Nordic Sand, kr 405,
Broste Copenhagen.



JULETALLERKEN:
Søt tallerken, Holiday,
kr 179, Kid.



SJARMERENDE: Kakebokser
Grand Cru med illustrasjoner av Fam
Irvoll, kr 379 for sett på to, Rosendahl.

**PRAKTISK
OG VAKKERT:**
Marmorfat,
Verona, kr 495,
Fabmøbler.

PRAKTFULLT: Art
Nouveau-bevegelsen tok
Europa med stor på-
begynnelsen av 1900-tallet,
og kan trygt sies å aldri gå
av moten. Vi elsker derfor
Kvänums nye kjøkken i Real
Classic-serien, som ganske
enkelt heter Art Nouveau.



BLOMSTRENDE:
Servise Bloom, tallerken,
fra kr 99, vinglass, Clara,
kr 199, krukke, Nøtt, kr 149,
telysholder, kr 49, alt fra
Kremmerhuset.



VARM SJOKOLADE MED ISBJØRNER

4 porsjoner

- 100 g mørk sjokolade
- 1 liter melk
- 2 dl fløte

ISBJØRNER:

- 25 g mørk sjokolade
- 50 g melis
- Vann
- 6 store marshmallows
- 8 mini-marshmallows
- Melkeknapper

Isbjørner: Hakk sjokoladen og smelt den i et vannbad eller i mikrobølgeovnen. Rør sammen melis og litt vann til en tykk glasur. Glasuren skal brukes som lim. Klipp opp to store marshmallows så det til sammen blir fire skiver, og klipp dem deretter i runde sirkler så størrelsen passer som isbjørnssnute. På de fire resterende marshmallowene som skal brukes som hode, festes en snute like under midten på ansiktet med litt melis. Fest deretter en melkeknapp på snuten som nesetipp. Bruk melis og fest to mini-marshmallows på hver side av hodet, så det ligner ører. Lag øyne ved å dyppe tuppen på en trepinne i litt smeltet sjokolade, og sett av to prikker over snuten. La isbjørnene feste seg litt før servering.

Varm langsomt opp melken i en kjele til like under kokepunktet. Finhakk sjokoladen og ha det i kjelen. Skru ned til middels varme og rør godt til sjokoladen er smeltet. Hold sjokoladen varm til servering. Pisk fløten til krem.

Servering: Hell den varme sjokoladen over i fire krus, og topp med en stor skje krem. Pynt med en isbjørn i hvert krus og server med det samme.



KJØKKENJUL:

Hyggelig kjøkken-
håndkle, kr 225,
Lexington.



KLAR FOR Å BAKE: Slikkepott, bakepensel, sleiv og palettkniv i svart silikon, fra kr 45, Orthex.

TIL DEN SØVNIGE: Sengesettet Balder i myk og lun bomullsflanell, fra kr 499 for 140 x 200 cm, Høie.

TIL HOBBY-GARTNEREN:

Nett innendørsvannkanne i klassisk design fra Haws, rommer 0,7 l, kr 599, Garden Living.



TIL NESEN: Håndlaget duftlys i vegetabilsk, saktebrennende voks fra franske Féret Parfumeur med beroligende noter av rose og honning, kr 499, bolina.no.



20 flotte gaver under 1000-lappen!

I år vil vi gi gaver som skaper god stemning og ikke sprenger budsjettet.

Tekst: Marianne Heen Johnsgård Foto: Produsentene

TIL TRE-ELSKEREN:

Utsøkt lite fat eller tallerken i bjørk, designet og laget i Norge, kr 576, Oslo Aula.



TIL NATTBORDET: Sett med karaffel og vannglass med riflet overflate, kr 465, fermliving.com.

TIL TEDRIKKEREN:

Assam tepresse i glass og med vakkert håndtak i bambus gjør teserveringen til en elegant seremoni, kr 999,95, Bodum.



*Small moments
of joy ...
a memoir
of sorts*

*Small
moments
of joy...
a memoir
of sorts*

Nigel Slater

LESEHESTEN: TV-kokk og

forfatter Nigel Slaters memoarer er perfekt lesestoff i romjulen, ca. kr 330, Harper Collins.

TILAKEVITTEN: Fargefine snaps-
glass med det oppløftende navnet Joyful,
6 cl, kr 499 for 4 stk., Magnor.



TIL FROKOSTBORDET: Håndlaget, italiensk smørboks Edera med bladmønster i hvit keramikk, ca. kr 600, Skye McAlpine Tavola.



TILOSTERS-ELSKEREN: Colombina Fish Oyster Knife er trygg å bruke og flott å se på med sitt dekorative skaft og speilpolerte overflate i rustfritt stål, kr 569, Alessi.

20

**TIL DEN SPILLE-
GLADE:** Fargerikt
Backgammon-sett fra
Printworks som også
er en fin interiørdetalj,
kr 649, Ellos.



TIL FØTTENE: Tøfler i beigefarget, ren ull med stripe te innersåle, kr 985, Norrgavel.



TIL DEN FROSNE:
Varmeflaske med trekk
i naturfarget save-
skinn, kr 700, Kid.



TILSTEMNINGSSKAPEREN:

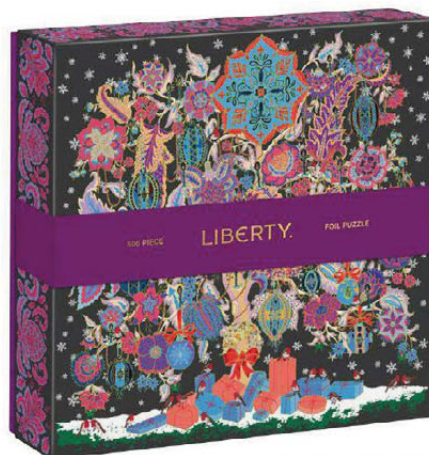
Røkelse fra Vyrao med eksklusiv duft av irisrot, rose, muskatnøtt og musk, rundt 1 times brennetid, 30 pinner, kr 600, Gimle Parfymeri.



Hjemmefronten

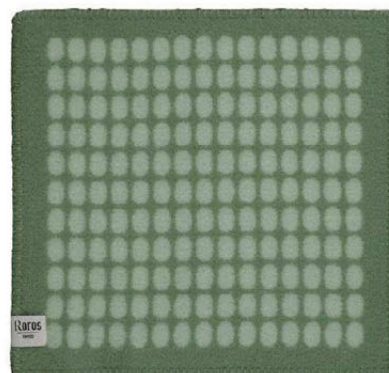
TIL HUNDEVENNEN:

Søt, avlang pute 30 x 50 cm prydet med broderte hunder på fløyel, kr 795, Lexington.



TIL DEN TÅLMODIGE:

Puslespillet Christmas Tree of Life har 500 biter som til sammen blir til et vakkert motiv, ca. kr 300, Liberty.



TIL TURKAMERATEN:

Sitteunderlaget Palette er laget i tykk og varm, norsk ull, kr 420, Røros Tweed.

20

TIL GOURMETEN:

Noma, verdens beste restaurant, har en egen serie med matlagingsprodukter, blant annet en velsmakende villroseeddik, ca. kr 390, Noma Projects.



TIL BORDDEKKEREN: Stripete tøyservietter i julens farger, sett med fire, ca. kr 400, Chamois.

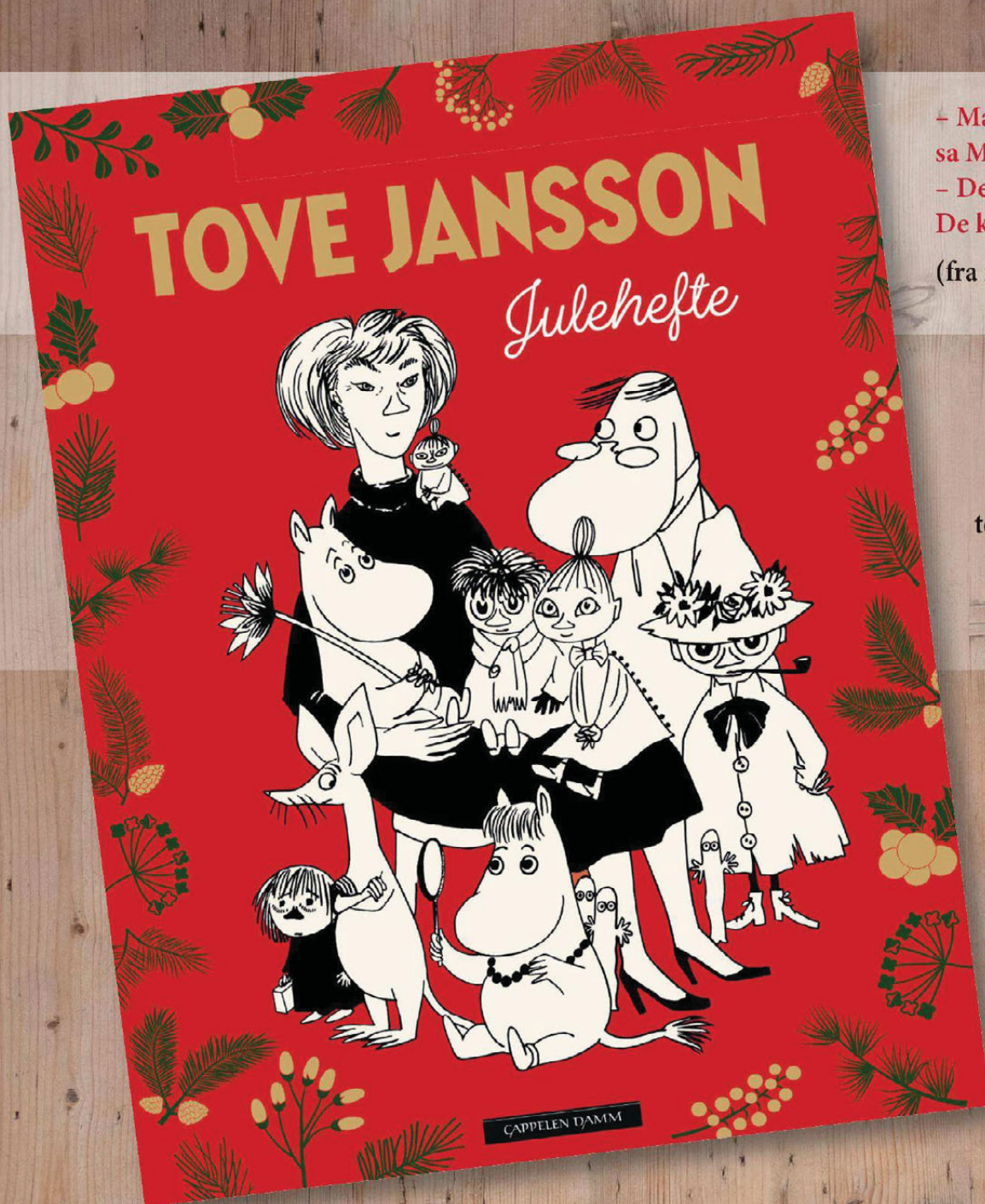
TIL DEN PUNKTLIGE:

Vegguret Tokai med skive i eikefiner og visere i messing har et stilrent design, kr 900, Oy Oy Living.



En tidløs verden

av vinter og jule



- Mamma, våkn opp, sa Mummitrollet forskrekket.
- Det har hendt noe forferdelig. De kaller det jul.

(fra novellen *Grantreet*)

Bli med på Mummitrollenes første, famlende møte med vinteren, og kos deg med tegneserie, sitater og kuriosa om Mummidalen.



Du finner årets julehefter på butikken,
bokhandelen og www.serie.no

CAPPELEN DAMM
EGMONT

MAISON

I N T E R I Ø R

GLEDE DEG TIL
NESTE UTGAVE!

I salg fra 10. januar

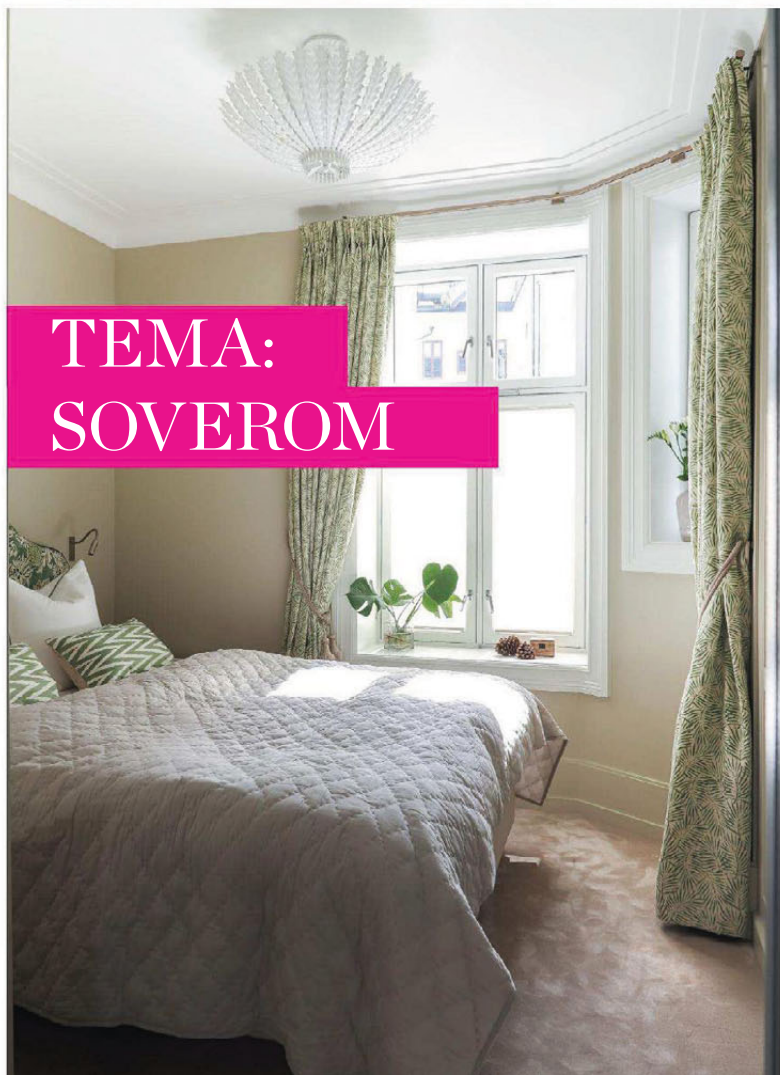
Lun oase

Myke nyheter og gode tips
som innbyr til ro og hvile
+ tendensene som gjelder nå

*Franske følelser
i klassisk bygård*

Laftet hyttedrøm

Fargerik harmoni
på Frogner



TEMA:
SOVEROM



GI EN GAVE SOM VARER!

9 utgaver kr **379**



Gå inn på bladkiosken.no eller scann QR-koden med kamracer på din iPhone, så kommer du rett til bestilling.

Et gaveabonnement på Maison Interiør vil glede lenge.

MAISON
INTERIØR

REDAKTØR

Kriss Dautland
kriss.dautland@egmont.com

INNHOLDSANSVARLIG

Irén Evensen
iren.evensen@egmont.com

ART DIRECTOR

Anne-Bet Donnem
anne-bet.donnem@egmont.com

REDIGERER

Tonja Sodal Folkvard
tonja.folkvard@egmont.com

ANSVARLIG RED/DIREKTØR

Marianne Gram

MARKEDSANSVARLIG

Anne-Marie Røren

ADRESSE

Story House Egmont
Postboks 4980 Nydalen
0441 Oslo

BESØKSADRESSE:

Nydalsveien 12 A

E-POST TIL REDAKSJONEN

maison@egmont.com

SENTRALBORD:

22 77 20 00

SALGSDIREKTØR

Christian Dannevig
christian.dannevig@egmont.com

VIKTIG INFORMASJON OM ABONNEMENT!

Bli abonnent på bladkiosken.no
På minside.egmont.no kan du
enkelt se på og administrere ditt
abonnement.

KUNDESERVICE

Tlf. hverdager 08-16: 22 58 54 88
E-postadresse:

abo-maison@egmont.com
Fint om du har ditt kundennummer
klart ved henvendelse til oss.
Abonne-mentet løper til du
sier det opp.

ABONNEMENTSPRISER

1 år (9 utgaver) kr 571
2 år (18 utgaver) kr 1039
(pristillegg utenfor Norden)

TRYKK

Global supply
ISSN 1894-3071

**story
house**
EGMONT

Egmont Publishing er en del av Egmont, et av Nordens største mediekonserner med 6300 ansatte og aktivitet i 30 land. Vi er en stiftelse, og Egmont Fondet deler årlig ut over 100 millioner kroner til et bedre liv for barn og unge. Vårt motto: We bring stories to life. Vi har sterke publisistiske verdier. Vi står bak mer enn 700 magasiner, tegneserier, Klikk.no, TV2, Nordisk Film, kinodrift, samt flere deleide selskaper.

Stoff i bladet kan bare gjengis etter tillatelse fra redaktøren og med kildehenvisning. Publisering av stoff i bladet skjer utelukkende i henhold til våre generelle vilkår for rettigheter til stoff. Det gjelder både for stoff som honoreres og stoff som ikke honoreres. Vi forbeholder oss også retten til å lagre og utgi stoffet i elektronisk form fra vårt redaksjonsarkiv eller andre databaser vi har avtale med, herunder å utgi stoffet via internett. Innsendere av stoff må i hvert enkelt tilfelle avtale spesielt med redaksjonen hvis de reserverer seg mot at deres stoff distribueres fra vårt elektroniske arkiv eller tilknyttede databaser. Redaksjonen påtar seg ikke ansvaret for innsendt stoff som ikke er bestilt. Det tas forbehold om endringer i oppgitte produktinformasjoner. Red.

Kunstverk som er gjengitt i Maison Interiør er beskyttet av opphavsrett og er gjengitt etter avtale med kunstneren/BONO (Billedkunst Opphavsrett i Norge). Verk kan ikke gjengis uten hjemmel i lov eller tillatelse fra rettighetshaver/BONO.



Foto cover: Anne Andersen



Siste ord: Veggghengte lysestaker

Levende lys på veggen skaper nydelig stemning i stuen.

Tekst: Helle Tjaberg Foto: Produsentene



LYSREFLEKSJON: Veggstaken Flambeau har en metallplaten bak som forsterker og reflekterer lyset, og skaper vakre skygger og stemning. Finnes i to overflater, fra kr 1120, Audo Copenhagen.



PUSTEROM: Designduoen Anderssen Voll håper at det å tenne lys i den veggghengte lysestaken Votive skal oppleves som et lite pusterom i hverdagen. Materialet er børstet messing, kr 1710, &Tradition.



ELEGANT: Den elegante lysestaken Pendel, ble formgitt av Pierre Forssell mot slutten av 1950-tallet, h 50 cm, kr 1050, Skultuna.



SIRKULÆRT:

Vegglykt Uvdal, design Halvor Bakke, finnes i flere størrelser, fra kr 549, Bohus.

PÅBYGG:

Vegglysestakene fra Stoff kan bygges på slik at de blir akkurat så små eller store som du ønsker, fra kr 900 pr. del i messing, Royal Design.



TA BØLGEN: Vegglysestake i porselen, Pipanella Waves, kr 719, Dottir Nordic Design.



Designet av
Snøhetta 

Liten stjerne leveres i gull, sølv og grønt, pris per stk. kr 120,- | Håndlaget lysestake i messing, kr 3 500,-

PYNT TIL JUL MED VÅRE JULEPRODUKTER



Julegaver fra Kreftforeningen er designet av Snøhetta. Inntektene går til livsviktig kreftforskning og bidrar til at flere kan komme hjem til jul og alle andre dager i året.

Scann QR-koden eller gå inn på kreftforeningen.no/jul og se alle våre juleprodukter.



KREFTFORENINGEN
Juleaksjonen 2024

Returadresse:
ART AS
Postboks 209
2021 Skedsmokorset



Bestill
på nett:
Storytravel.no
post@storytravel.no
Tlf: 22 22 22 26



Se det innholdsrike
programmet og bestill på
Storytravel.no!

Per person
fra:

36 900,-

Bestill på
Storytravel.no



2. MARS 2025 | FLY | 10 DAGER | FRA 36 900,-

Drømmereise til fantastiske Sør-Afrika

*Opplev Sør-Afrikas majestetiske natur, vinland og ville dyreliv
– en reiseopplevelse du aldri vil glemme!*

Bli med på en uforglemmelig reise til Sør-Afrika, hvor storslått natur, spennende kultur og unike dyreopplevelser venter!

Vi utforsker Cape Town, Robben Island og Kapp-halvøya, nyter den idylliske atmosfæren i vinlandet rundt Stellenbosch, og opplever dyrelivet i nasjonalparken utenfor Johannesburg – kanskje får vi til og med se «The Big Five» i sitt rette element?

Denne reisen er skreddersydd for deg som søker noe mer enn bare en ferie, og som vil oppleve en trygg og komfortabel gruppereise der fellesskap og opplevelser står i sentrum. Vi tar oss av alle detaljer, slik at du kan nyte hvert øyeblikk fullt ut.

Bli med og del denne minnerike reisen med andre eventyrlystne mennesker – Sør-Afrika venter på deg!
Les mer på *Storytravel.no*.

ALT DETTE FÅR DU INKLUDERT

- Alle fly og avgifter (se program)
- Flotte overnattingssteder
- Frokost hver morgen
- Lunsjer og middager (se program)
- Safariaktiviteter (se program)
- Guidet tur i Cape Town
- Guidet tur på Kapp-halvøya

- Guidet tur på Robben Island
- To vinsmakinger
- 2 flasker vann på hver transportetappe
- Reiseleder Elin møter deg i Johannesburg og er med på hele reisen
- All transport



Bli med i reiseklubben

Meld deg inn i Story Travels reiseklubb
for å få de beste tilbudene først (helt gratis!)
Send sms «STORY» til 27333.

**VINN REISE-
GAVEKORT**
3000,-
Send sms:
STORY til 27333

Se program
her

STORY TRAVEL